

## حملة الإمبراطور حنا الثاني كومنين على مدينة شيزر

عام ٥٣٢هـ / ١١٣٨م

د. آمال حامد زيان

جامعة القاهرة-مصر

تناولت بعض الدراسات الحديثة حملة الإمبراطور حنا الثاني كومنين (١١١٨-١٤٣م) John II Komnenos<sup>(١)</sup> على مدينة شيزر عام ٥٣٢هـ / ١١٣٨م بشكل مقتضب<sup>(٢)</sup>، ولعل السبب في ذلك يرجع إلى قلة المعلومات الواردة عن هذه الحملة في المصادر المعاصرة. فمن بين هذه المصادر تظل حوليات *Annals* نيكيتاس خونيئاتس<sup>(٣)</sup> Niketas Choniates المصدر البيزنطي الوحيد الذي يتحدث بشئ من التفصيل عنها، حيث أبرز الجهد الذي بذله الإمبراطور حنا الثاني كومنين من أجل الإستيلاء على شيزر ودور أهل شيزر وصمودهم ومقاومتهم لهذه الحملة، كما شرح دون غيره من المؤرخين الكيفية التي انتهت بها هذه الحملة، والهدايا والأموال التي أخذها الإمبراطور في مقابل رفع الحصار عن شيزر، وهو الأمر الذي يجعلنا نعتمد على كتابات نيكيتاس خونيئاتس اعتمادا كبيرا في معالجة هذه الحملة.

---

(١) حنا الثاني كومنين: هو أكبر أبناء الإمبراطور الكيسوس الأول كومنين من الذكور، تولى عرش الإمبراطورية البيزنطية عقب وفاة والده عام ١١١٨م على الرغم من محاولات والدته إقصائه عن العرش وتولية نقفور برينبوس زوج ابنتها أنا كومنينيا، إلا أن والده رفض ذلك وأصر على تولية حنا، واستمر حنا الثاني في حكم الإمبراطورية حتى وفاته عام ١١٤٣م. انظر: Ostrogorsky, G., *History of the Byzantine state*, Trans. J. Hussey, London, 1957, pp. 333-334; Diehl, Ch., *History of the Byzantine Empire*, Princeton, 1925, p.112.

(٢) من هذه الدراسات أنظر على سبيل المثال: سعيد عاشور: الحركة الصليبية، القاهرة ١٩٧١م، ج١، ص٥٨٥-٥٩٠؛ حامد غنيم أبو سعيد: الجبهة الإسلامية في عصر الحروب الصليبية، القاهرة ١٩٧١م، ج١، ص٢٦٢؛ عماد الدين خليل: عماد الدين زنكي، بيروت، ١٩٨٢م، ص١٤٢-١٤٣؛ فايد حماد عاشور: جهاد المسلمين في الحروب الصليبية، بيروت ١٩٨٥م، ص١٩٢-١٩٥.

(٣) وُلد نيكيتاس خونيئاتس بين عامي ١١٥٥ أو ١١٥٧م في مدينة خوناي Chonai بفريجيا Phrygia، ثم التحق بالعمل ككاتب في الديوان الخاص بالإمبراطور الكيسوس الثاني كومنين (١١٨٠-١١٨٣م)، والإمبراطور اسحق الثاني أنجليوس (١١٨٥-١١٩٥م)، وفي عام ١١٨٩م تولى حكم ولاية فيليبوبوليس Philippopolis، وباستيلاء اللاتين على القسطنطينية عام ١٢٠٤م فقد منصبه وكل ما يملكه، ففر إلى نيقية حيث عاش في كنف الإمبراطور تيودور الأول لاسكاريس (١٢٠٤-١٢٢٢م)، حتى وفاته عام ١٢١٧. انظر: Kazhdan, A., *The Oxford Dictionary of Byzantium*, Oxford, 1991, Vol. I, p. 428.

وثمة مصدر بيزنطي آخر كان قريباً من أحداث الحملة، هو مؤلف حنا كناموس John Kinnamos<sup>(٤)</sup> التاريخي الذي يحمل عنوان "أعمال حنا ومانويل كومنين" *The Deeds of John and Manuel Comnenus* بعض أحداث هذه الحملة، لكن دون الدخول إلى التفاصيل، بالإضافة إلى ذلك فسوف يتم الاعتماد على سائر المصادر المعاصرة الأخرى.

وتحاول الدراسة الحالية إلقاء الضوء على الأسباب التي دفعت الإمبراطور حنا الثانى كومنين إلى القيام بهذه الحملة، ثم التطرق إلى الاستعدادات التي قام بها من أجل إنجاز هذه الحملة، والحديث عن موقف حاكم شيزر وأهلها، والدور البطولى الذى قاموا به من أجل التصدى لهذه الحملة. وكذلك الحديث عن الدور الذى قام به الأمير عماد الدين زنكى فى الدفاع عن شيزر على الرغم من أنها لم تكن تابعة له. وأخيراً كيف تجمعت عوامل عدة أدت إلى أن يتخذ حنا الثانى قراراً برفع الحصار عن شيزر والرحيل عنها عائداً إلى أنطاكية. وخلال ذلك يتم توضيح دور الفرنج فى هذه الحملة، وهل كانت لهم مشاركة فعالة أم كانت مشاركتهم مشاركة اسمية. وأخيراً الحديث عن النتائج التي ترتبت على هذه الحملة.

مثل موقع مدينة شيزر Shaizar أهمية كبيرة فى فترة العصور الوسطى عند كل من المسلمين والروم والفرنج، وهى القوى التي تصارعت فى بلاد الشام فى تلك الفترة، ذلك أنها مدينة تبعد عن أنطاكية نحو ستة وثلاثين ميلاً<sup>(٥)</sup>، تُعد من أعمال حمص<sup>(٦)</sup>، يمر بها نهر العاصى<sup>(٧)</sup>، ذات قلعة حصينة، ويقرر المؤرخ والجغرافى عماد الدين أبو الفدا أنها تتمتع بوفرة فى الخيرات، فيها أشجار وبساتين وفواكه كثيرة<sup>(٨)</sup>.

أما ابن الأثير، وهو مؤرخ معاصر عاش فى منطقة بلاد الشام والجزيرة، فيصف

---

(٤) حنا كناموس: ولد عام ١١٤٤، وتوفى عام ١٢٠٣م، عمل سكرتيراً للإمبراطور مانويل كومنين، وكتب تاريخاً سجل فيه أعمال كل من حنا الثانى كومنين ومانويل الأول كومنين. أنظر دونالد نيكول: معجم التراجم البيزنطية، القاهرة ٢٠٠٣، ص ٢٥٦-٢٥٧.

(٥) أبو الفدا: تقويم البلدان، نشر المكتبة الثقافية، القاهرة ٢٠٠٧، ص ٣٠١.

(٦) ياقوت الحموى: معجم البلدان، نشر دار صادر، بيروت ١٩٥٧، ج ٣، ص ٣٨٣، الحميرى: الروض المعطار فى خبر الأقطار، تحقيق: إحسان عباس، لبنان ١٩٨٤، ص ٣٥٢.

(٧) نهر العاصى يخرج من بحيرة قدس ويصب فى البحر قرب أنطاكية، يطلق عليه اسم نهر الأورنت أو الارنط أو المقلوب، وسُمى بذلك لأنه يجرى من الجنوب إلى الشمال بعكس سائر الأنهار. انظر عز الدين بن شداد: الأعلام الخطيرة فى ذكر أمراء الشام والجزيرة، تحقيق: يحيى زكريا عبّارة، دمشق ١٩٩٦، ج ١، ق ٢، ص ٣٥٤-٣٥٥.

(٨) تقويم البلدان، ص ٣٠١.

شيزر بقوله: "هذا الحصن قريب من حماه، بينهما نصف نهار، وهو على جبل عال منيع لا يسلك إليه إلا من طريق واحد"<sup>(٩)</sup>. ويشي وصف ابن الأثير بأن شيزر تمتعت بموقع ممتاز، ذات قلعة حصينة، مما دفع مختلف القوى إلى التصارع لامتلأها، فهي تتحكم في الطريق المؤدى إلى جنوب بلاد الشام، لذلك بعد أن فتحها المسلمون عام ١٧هـ/ ٦٣٨م على يد أبو عبيدة عامر بن الجراح<sup>(١٠)</sup>، بذل الروم جهدا كبيرا من أجل استعادتها، ونجحوا في ذلك عام ٣٨٩هـ/ ٩٩٩م، عندما استطاع الإمبراطور باسيل الثاني المقدوني (٩٧٦-١٠٢٥م) بسط نفوذه عليها<sup>(١١)</sup>.

ولأهمية شيزر وموقعها الحصين، ولكونها مشرفة على الطريق المؤدى إلى جنوب بلاد الشام، بذل المسلمون جهدا كبيرا من أجل بسط نفوذهم عليها، ونجح في ذلك أمراء بنى منقذ، فمنذ أن وطأت أقدامهم شمال الشام -بعد أن منح الأمير صالح بن مرداس حاكم حلب<sup>(١٢)</sup> (٤١٥ - ٤٢٠هـ/ ١٠٢٤ - ١٠٢٩م) إقطاعا لأحد أمراء بنى منقذ بجوار شيزر عام

(<sup>٩</sup>) الكامل في التاريخ، نشر دار صادر، بيروت ١٩٦٦، ج ١١، ص ٢١٩؛ انظر أيضا: Stevenson, W.B., *The Crusaders in the East*, Cambridge, 1968, p.141. ؛ ومن الدراسات الحديثة التي أهتمت بحصانة شيزر: Deschamps, P., *La Défense du comté de Tripoli et de la principauté d'Antioche*, Paris, 1973, p.114f.

(<sup>١٠</sup>) الواقدي، فتوح الشام، تحقيق/ هاني الحاج، القاهرة، د. ت، ج ١، ص ١٥٥ - ١٥٧. أبو عبيدة عامر بن الجراح : هو عامر بن عبدالله بن الجراح بن هلال بن أهيب ينتهي نسبه إلى قريش، أحد السابقين إلى الإسلام، اشترك في الكثير من معارك الفتوح الإسلامية، كان موصوفاً بحسن الخلق وبالعلم الزائد والتواضع، توفي عام ١٨هـ/ ٦٣٩م، وله ثمان وخمسون سنة. انظر : الذهبي، سير أعلام النبلاء، تحقيق/ بشار عواد، بيروت ١٩٨٥م، ج ١، ص ٥-٢٣. باسيل الثاني المقدوني: هو ابن الإمبراطور رومانوس الثاني، وعند وفاة والده عام ٩٦٣م كان عمره سبع سنوات، فتولى الوصاية عليه نقفور فوقاس الذي تزوج بوالدته، وبعد مقتل الأخير على يد أخيه حنا ترمسكس عام ٩٦٩م وتولية الأخير لحكم الإمبراطورية ثم حفظ حق باسيل الثاني في العرش، وبعد وفاة حنا ترمسكس عام ٩٧٦م انفرد باسيل الثاني بالحكم الذي استمر حتى عام ١٠٢٥م. انظر: سيد أحمد الناصري، الروم، القاهرة ١٩٩٣م، ص ٣٢٤ - ٣٤؛

(<sup>١١</sup>) يحيى بن سعيد الأنطاكي، التاريخ المجموع على التحقيق والتصديق، مطبعة الآباء اليسوعيين، بيروت ١٩٠٩، ص ١٨٢ - ١٨٣؛ انظر أيضاً : السيد الباز العريني، تاريخ الدولة البيزنطية، بيروت ١٩٨٢، ص ٦٧٤ - ٦٧٥. لمزيد من التفاصيل عن موقع شيزر وحصانتها أنظر، حجازي عبد المنعم، إمارة شيزر في عصر بني منقذ ٤٧٤-٥٥٢هـ/ ١٠٨١-١٥٧م، القاهرة، ٢٠١٤م، ص ٤٠-٤٣.

(<sup>١٢</sup>) زامبور، معجم الأنساب والأسرات الحاكمة في التاريخ الإسلامي، ترجمة زكي محمد حسن وآخرون، القاهرة ١٩٥٢م، ج ١، ص ٥١. صالح بن مرداس ، هو أسد الدولة أبو علي صالح بن مرداس بن أدريس الكلابي، استولى على حلب من يد الحمدانيين، وحاربه الفاطميون، وقُتل عند الاقحوانية بفلسطين بالقرب من طبرية عام ٤٢٠هـ/ ١٠٢٩م. ابن خلكان، وفيات الأعيان، تحقيق/ إحسان عباس، بيروت ١٩٧٧م، ج ٢، ص ٤٨٧ - ٤٨٨.

٤١٦هـ/ ١٠٢٥م - أخذ أمراء بنو منقذ في التوسع في تلك المنطقة، حيث استولى الأمير مقلد بن نصر بن منقذ على كفر طاب عام ٤٣٣هـ/ ١٠٤١م<sup>(١٣)</sup>، ثم مد نفوذه إلى نهر العاصي، وبنى حصن الجسر بالقرب من شيزر. ثم استطاع ابنه عز الدولة أبو الحسن على سديد الملك أن يسترجع شيزر من يد الروم عام ٤٧٤هـ/ ١٠٨١م زمن الإمبراطور الكيسوس الأول كومنين (١٠٨١-١١١٨م) Alexius I Komnenos<sup>(١٤)</sup>.

وعلى هذا النحو وضع بنو منقذ أيديهم على مدينة وقلعة شيزر، وتوالى على حكمها أبناء هذه الأسرة. فبعد وفاة سديد الملك تولى ابنه عز الدولة أبو المرفه نصر حكم شيزر، واستمرت في يده حتى وفاته عام ٤٩١هـ/ ١٠٩٨م، فاستخلف أخاه أبو سلامة مرشد بن على والد الكاتب والفارس أسامة بن منقذ، لكن أبو سلامة اعتذر عن تولى حكم شيزر لانشغاله بالقراءة والأدب والصيد، وتنازل عن حكمها لأخيه الأصغر سلطان بن على<sup>(١٥)</sup>. غير أنه حدث خلاف بين الأخوين مرشد وأولاده، وسلطان وأولاده، الأمر الذي دفع

---

(١٣) مقلد بن نصر: هو أبو الفتوح مقلد مخلص الدولة نصر بن منقذ الكتاني الكلبى يقول عنه ابن خلكان كان رجلا نبيلًا، رزق السعادة في بنيه وحفدته، توفي عام ٤٥٠هـ/ ١٠٥٨م. وفيات الأعيان، ج٥، ص ٢٧٩-٢٧٠. كفر طاب: بلدة بين المعرة ومدينة حلب. ياقوت، معجم البلدان، ج٤، ص ٤٧٠.

(١٤) أسامة بن منقذ: كتاب الاعتبار، تحرير فيليب حتى، New Jersey 1930، ص ح- خ، ابن الأثير: الكامل في التاريخ، ج ١١، ص ٢١٩. أبو الحسن على بن مقلد بن نصر بن منقذ الكتاني الملقب بسديد الملك، توفي عام ٤٧٥هـ/ ١٠٨٢م. انظر: ابن خلكان، وفيات الأعيان، ج ٣، ص ٤٠٩، انظر أيضا: زامباور، معجم الأنساب، ج ١، ص ١٦٥، سهيل زكار، مدخل إلى تاريخ الحروب الصليبية، دمشق ١٩٧٥، ص ١٨٦-١٨٧. الكيسوس الأول كومنين: ينتمي الكيسوس الأول إلى أسرة عسكرية أرستقراطية، عمه الإمبراطور اسحق كومنين تولى عرش الإمبراطورية البيزنطية بين عامي ١٠٥٧م، و ١٠٥٩م، تولى الكيسوس حكم الإمبراطورية البيزنطية عام ١٠٨١م واستمر في الحكم حتى عام ١١١٨م. انظر: Anna Comnena, *The Alexiad*, London: 1928, pp. 141-142. See also: Baynes, N.H., *The Byzantine Empire*, London, 1958, pp. 56-57.

(١٥) ابن الأثير: الكامل في التاريخ، ج ١١، ص ٢١٩-٢٢٠. سلطان بن على: هو تاج الدولة عز الدين سلطان بن على بن مقلد بن منقذ أبو العساكر، ولد عام ٤٩١هـ/ ١٠٩٨م، وتوفي عام ٥٥٢هـ/ ١١٥٧م، على أثر الزلزال الذي دمر شيزر، وصفه الصفيدي بقوله: "كان شجاعا ذا سياسة ورياسة وحزم. انظر: الوافي بالوفيات، تحقيق: أحمد الأرناؤوط وآخرون، بيروت ٢٠٠٠، ج ١٥، ص ١٨٦. أبو سلامة مرشد بن على مجد الدين، ولد عام ٤٦٠هـ/ ١٠٦٨م، وتوفي عام ٥٣١هـ/ ١١٣٧م. انظر: زامباور: معجم الأنساب، ج ١، ص ١٦٥. مدح المؤرخ السرياني المجهول بنو منقذ بقوله: "وكانوا كرماء الأصل، طبيعتهم حب الخير، والمصالحة، لا ينوون لأحد شر". انظر المؤرخ السرياني المجهول، نشره/ سهيل زكار ضمن كتاب الحروب الصليبية، دمشق ١٩٨٤، ج ٢، ص ٥٠١.

أولاد مرشد بعد وفاة والدهم (عام ٥٣١هـ / ١١٣٧م) إلى مغادرة شيزر متجهين إلى السلطان نور الدين محمود شاكين له حالهم، وعزم نور الدين على وضع يده على شيزر لكنه خشى استتجاد أبناء سلطان بالفرنج، واستمر ذلك إلى أن أصاب شيزر زلزال مدمر عام ٥٥٢هـ / ١٥٧م حيث أوقع خسائر كبيرة بالقلعة وأسوار المدينة، مما دفع نور الدين إلى أن يضع يده عليها، ويعيد بناءها من جديد<sup>(١٦)</sup>.

وخلال مدة حكم بنو منقذ لشيزر حافظوا عليها من السقوط في يد الروم، أو الفرنج، كما حافظوا على استقلالهم عن سائر القوى الموجودة ببلاد الشام والجزيرة، وساعدهم في ذلك حصانة ومناعة شيزر، بالإضافة إلى دبلوماسية بني شيزر<sup>(١٧)</sup>.

غير أن كل ذلك لم يقف حائلا دون تطلع الأباطرة البيزنطيين لوضع أيديهم على شيزر، ذات الموقع الجغرافي الممتاز، ولما تتمتع به من وفرة في الخيرات، وتعتبر حملة الإمبراطور حنا كومنين على شيزر عام ٥٣٢هـ / ١١٣٨م من أهم المحاولات التي قام بها الروم من أجل الاستيلاء على شيزر.

لقد وجد الإمبراطور حنا الثاني أن مختلف الظروف مهية له للقيام بالاستيلاء على شيزر في تلك الفترة، أولاً : تلك الاتفاقية التي عقدها حنا الثاني كومنين مع أمير أنطاكية ريمون دي بواتيه Raymond of Poitiers عام ١١٣٧م / ٥٣١هـ<sup>(١٨)</sup>، والتي تعهد فيها الأخير بأن يصبح تابعا للإمبراطور البيزنطي<sup>(١٩)</sup>، كما نصت الاتفاقية على أنه في حالة الاستيلاء على مدن مثل حلب أو شيزر أو حماة أو حمص من يد المسلمين، فإن ريمون دي

---

(١٦) ابن الأثير: الكامل، ج ١، ص ٢٢٠ - ٢٢١. نور الدين محمود : هو أبو القاسم محمود بن عماد الدين زكي بن أقي سنقر، الملقب الملك العادل نور الدين محمود، ولد عام ٥١١هـ / ١١١٧م، وتوفي عام ٥٦٩هـ / ١١٧٣م، تولى حكم حلب بعد وفاة والده عام ٥٤١هـ / ١١٤٦م. ابن خلكان، وفيات الأعيان، ج ٥، ص ١٨٤ - ١٨٨.

(١٧) أشار أسامة بن منقذ إلى بعض الأساليب الدبلوماسية التي اتبعها حكام شيزر للحفاظ على استقلالهم، ومنها تأديتهم لبعض الأموال للفرنج. انظر كتاب الاعتبار، ص ١٢٠ - ١٢١.

(١٨) ريمون دي بواتيه هو الابن الأصغر للكونت وليم التاسع دوق أكويتين، حضر إلى الشرق وتزوج الأميرة كونستانس Constans ابنة بوهيموند الثاني حاكم أنطاكية (١١٢٦ - ١١٣٠م) ووريثته الوحيدة، وبذلك أصبح حاكما على أنطاكية. انظر: وليم الصوري، الأعمال المنجزة فيما وراء البحار، ترجمة سهيل زكار، بيروت ١٩٩٠م، ج ٢، ص ٦٦٣، انظر أيضا: Stevenson, *The crusaders in the East*, p. 135.

(١٩) John Kinnamus, *The Deeds of John and Manuel Comnenus*, New York, 1976, p. (١٩)

بواتيه يترك حكم أنطاكية للإمبراطور البيزنطي، ويتولى حكم إحدى هذه المدن<sup>(٢٠)</sup>. وبذلك يتحقق حلم الدولة البيزنطية القديم في استرداد أنطاكية.

وجدير بالذكر أن الدولة البيزنطية كانت تطمح في وضع يدها على أنطاكية منذ أن جاءت الحملة الصليبية الأولى إلى الشرق، ودخل الإمبراطور الكسيوس الأول كومنين في صراع مع الأمير بوهيموند الأول النورماني الذي استولى على أنطاكية، إلا أن الأخير استطاع بدهائه ومكره أن يفرد بحكم أنطاكية دون الإمبراطور الكسيوس كومنين<sup>(٢١)</sup>.

كذلك؛ مما جعل الطرف موافقاً لحنا كومنين لشن حملته على شيزر ووقف قوات من الإفرنج اللاتين إلى جانبه، إذ يؤكد كل من نيكتاس خونيئاتس وحنا كيناموس على أن الإمبراطور حنا كومنين تلقى مساعدات من كل من ريمون دي بواتيه حاكم أنطاكية، وجوسلين الثاني أمير الرها<sup>(٢٢)</sup>، وهو الأمر الذي جعل حنا كومنين "لا يُفوت هذه الفرصة" على حد قول المؤرخ حنا كناموس. فقام بشن هجوماً وبصحبته هذه القوات على المدن الواقعة في شمال الشام<sup>(٢٣)</sup>. كذلك يؤكد المؤرخ الصليبي المعاصر وليم الصوري على تقديم الفرنج

---

John Kinnamus, *The Deeds*, p. 24; (٢٠)

وليم الصوري: الأعمال المنجزة، ج ٢، ص ٦٩٣، انظر أيضاً: محمود سعيد عمران: السياسة الشرقية للإمبراطورية البيزنطية في عهد الإمبراطور مانويل كومنين، القاهرة ١٩٨٥، ص ٩١. حلب: يقول عنها أبو الفدا: "بلدة عظيمة قديمة ذات قلعة مرتفعة حصينة، وبها مقام إبراهيم الخليل" وهي عاصمة شمال الشام. انظر: تقويم البلدان، القاهرة ٢٠٠٧م، ص ٣٠٦. حماة: مدينة قديمة، يستدير عليها نهر العاصي، ص ٣٠٦ ولها قلعة حصينة مرتفعة. أبو الفدا: تقويم البلدان، ص ٣٠٢. حمص: مدينة قديمة، بين دمشق وحلب. ياقوت الحموي: معجم البلدان، ج ٢، ص ٣٠٢. وعن هذه الاتفاقية في المصادر اللاتينية المعاصرة، انظر: Lilie, R-J., "The Treaty of 1137 between Byzantium and the Princedom of Antioch according to Ordericus Vitalis and William of Tyre", in: Idem, *Byzantium and the Crusader States 1096-1204*, trans. J.C. Morris & J.E. Ridings, Oxford, 1993, pp. 298-308.

Anna Comnena, *The Alexiad*, p. 268-280. (٢١)

Niketas Choniates, *O City of Byzantium, The Annals of Nicetas Choniates*, trans. H. (٢٢)  
Magoulias, Detroit, 1984, p. 29; John Kinnamus, *The Deeds*, p. 24;

جوسلين الثاني: هو ابن جوسلين الأول، تولى حكم إمارة الرها الصليبية بعد وفاة والده عام ٥٢٥هـ / ١١٣١م، واستمر في حكمها حتى وقع في أسر طائفة من التركمان عام ٥٤٥هـ / ١١٥٠م، فأخذه منهم نور الدين محمود، وكحل عينيه بالنار وسجنه بحلب، واستمر سجيناً حتى وفاته بعد تسع سنوات. انظر ابن القلانسي: تاريخ دمشق، تحقيق: سهيل زكار، دمشق ١٩٨٣، ص ٤٨١، أبو شامة: الروضتين في أخبار الدولتين النورية والصلاحية، تحقيق: محمد حلمي محمد أحمد، القاهرة ١٩٩٨م، ج ١، ق ١، ص ١٨٤.

(٢٣) يقول حنا كناموس: "كان الإمبراطور حنا يكره أن تضيع الفرصة التي تهيأت له، فقام ومعه هذه القوات بالهجوم على أعالي سورية".  
John Kinnamos, *The Deeds*, p. 24.

المساعدات للإمبراطور حنا الثاني بقوله: "وما أن علم الأمير- أى ريمون دى بواتييه- والكونت- أى جوسلين الثاني- بهذا الأمر، حتى بادرا إلى جمع قواتهما من جميع أقاليمهما ولحقا بالإمبراطور بالسرعة الممكنة"<sup>(٢٤)</sup>.

وتتحدث المصادر الإسلامية أيضا عن مشاركة الفرنج فى هذه الحملة، فعلى سبيل المثال يقول ابن القلانسي: "وفى يوم الأربعاء الخامس من شعبان- عام ٥٣٢هـ/ ١١٣٨م- نزل الروم أرض الناعورة، ورحلوا عنها فى يوم الخميس ثامن، واجتازوا بحلب، ومعهم عسكر أنطاكية ومقدمهم ريمند صاحبها- أى ريمون دى بواتييه- وابن جوسلين- أى جوسلين الثاني- فنزلوا على حلب"<sup>(٢٥)</sup>.

وعلى هذا فلا صحة للرأى القائل بأن الإمبراطور البيزنطى حنا كومنين لم يفكر فى تلك الفترة فى مهاجمة المسلمين فى شمال الشام، وذلك بسبب عدم تلقيه مساعدات حربية من جانب الفرنج<sup>(٢٦)</sup>. ومن ناحية أخرى؛ يبدو أن مشاركة الفرنج للإمبراطور البيزنطى فى هذه الحملة دفعت بعض الباحثين إلى نعت هذه الحملة باسم "حملة الروم والفرنج"، غير أن هذه الحملة وإن كان الفرنج قد اشتركوا فيها، كما سبق توضيحه، فإنما كان ذلك مشاركة إسمية، كما سيتضح ذلك فيما بعد.

كذلك؛ كان للاستغاثة التى قام بها رجال الدين الفرنج من قُسس ورهبان، أثره فى دفع

---

ويقرن الباحث الألماني رالف جوناثان لايلي Ralph-Jonathan Lillie بين بسط حنا كومنين سيادته على أنطاكية وتحالفه مع هذه القوى الصليبية واتجاهه نحو الاستيلاء على حلب وشيزر، ويفسر ذلك بقوله: "إن احتلال حلب وشيزر وغيرهما من المدن كان من شأنه أن يضيف على الإمبراطور البيزنطى مجد الصليبي المنتصر ويرفع من مكانة إمبراطوريته فى الغرب. لقد قر فى عقل حنا أنه يستطيع تحقيق ذلك كله بحملة واحدة... كذلك؛ فإن ولاية بيزنطية فى شمال الشام، تعتمد على تحالف الكيان الصليبي، وتمتد من اللاذقية جنوبا إلى مرعش والرها شمالا وشرقا حتى قيادوقيا من شأنها أن تشكل تهديدا حقيقيا لسلاجقة قونية". *Lillie, R.-J., Byzantium and the Crusader States 1096-1204, trans. J.C. Morris & J.E. Ridings, Oxford, 1993, p.123.*

<sup>(٢٤)</sup> الأعمال المنجزة، ج٢، ص٦٩٥. وليم الصورى: سليل أسرة من المستوطنين الفرنج ببيت المقدس، ولد بها عام ١١٣٠م، نال تعليما دينيا، شغل منصب رئيس أساقفة صور منذ عام، ١١٧٥م إلى حين وفاته عام ١١٨٥م. انظر وليم الصورى، الأعمال المنجزة، ج١، ص٧٠-٧٣.

<sup>(٢٥)</sup> تاريخ دمشق، ص٤١٦-٤١٧. الناعورة: مكان بين حلب وبالس، وبينها وبين حلب ثمانية أميال. انظر: ياقوت، معجم البلدان، ج٥، ص٢٥٣.

<sup>(٢٦)</sup> حسنين محمد ربيع، دراسات فى تاريخ الدولة البيزنطية، القاهرة ١٩٩٣م، ص٢١٦-٢١٧. وعن تحالف الإمبراطور البيزنطى حنا الثاني والفرنج انظر: Smail, R.C., *Crusading Warfare*, London, 1967, p. 33.

حنا الثانى كومنين للقيام بهذه الحملة. فبعد استيلاء عماد الدين زنكى على حصن بارين (بعرين) عام ٥٣١هـ / ١١٣٧م، خشى الفرنج فى شمال بلاد الشام من استثمار عماد الدين زنكى هذا الانتصار وقيامه باستئصال شأفتهم من بلاد الشام<sup>(٢٧)</sup>، ويذكر ابن واصل إلى أنه لما مضت القسوس والرهبان إلى بلاد الشام واستنفروهم على المسلمين بسبب عماد الدين ومنازلته بارين، وخوفهم من أخذها واستئصال من فيها، فتجهز الروم فى البحر من قسطنطينية، وساروا إلى أنطاكية<sup>(٢٨)</sup>.

ومن الأسباب التي دفعت حنا كومنين إلى شن هذه الحملة أيضا، ما اعتقده من أن عماد الدين زنكى لن يهرع لنجدة شيزر لكونها لا تتبعه، حيث أنها إمارة مستقلة تحت حكم تاج الدولة عز الدين سلطان بن على بن منقذ<sup>(٢٩)</sup>. هذا فضلا عن موقع شيزر الذى يجعل من يسيطر عليها مشرفا على الوادى الأوسط لنهر العاصى، وفى نفس الوقت فإنه إذا استطاع الإمبراطور حنا الثانى السيطرة على شيزر، فهو بذلك يمنع عماد الدين زنكى من التقدم نحو جنوب بلاد الشام<sup>(٣٠)</sup>. وعلى هذا النحو تهيأت للإمبراطور حنا الثانى كومنين مجموعة من الأسباب التى دفعته للقيام بحملته على شمال الشام، وكما يقول المؤرخ البيزنطى حنا كناموس، فإنه أراد ألا يضيع هذه الفرصة الثمينة التى تهيأت له<sup>(٣١)</sup>.

وما أن استقر رأى حنا كومنين على القيام بالحملة المنشودة على شمال بلاد الشام، حتى أصدر أوامره بالاستعداد وحشد القوات اللازمة، وتجهيز آلات الحصار الكافية لمحاصرة قلاع شمال الشام وحصونها المنيعة، بالإضافة إلى إبلاغ حلفائه الفرنج للاستعداد

---

(٢٧) حصن بارين، يطلق عليه العامة اسم بعرين، ويقع بين حماة وحلب. انظر: ياقوت الحموى، معجم البلدان، ج ١، ص ٣٢٠ - ٣٢١. عماد الدين زنكى : هو ابن قسيم الدولة آقسنقر الحاجب التركى، تولى والده حكم حلب نيابة عن تاج الدولة تنش حاكم بلاد الشام، ثم قتل عام ٤٨٧هـ / ١٠٩٤م، تاركا عماد الدين وله من العمر أحد عشر سنة، فقام بتربيته أصدقاء والده، وبعد أن اشتد عوده تولى عدة وظائف، ثم تولى حكم حلب والموصل وحمص وبعلبك، قتل عام ٥٤١هـ / ١١٤٦م. انظر: الذهبى، العبر فى خبر من غير، تحقيق: أبو هاجر محمد، بيروت د ت، ج ٢، ص ٤٥٩ - ٤٦٠، اليافعى، مرآة الجنان وعبرة اليقظان، وضع حواشيه/ خليل المنصور، بيروت، ١٩٩٧م، ج ٣، ص ٢٠٩ - ٢١٠.

(٢٨) مفرج الكروب فى أخبار بنى أيوب، ج ١، تحقيق: جمال الدين الشبال، القاهرة ١٩٥٧، ص ٦٧.

(٢٩) أسامة بن منقذ، كتاب الاعتبار، ص ٢، انظر أيضا: محمود سعيد عمران، السياسة الشرقية للإمبراطورية البيزنطية، ص ٩٣.

(٣٠) رنسيان، تاريخ الحروب الصليبية، ترجمة السيد الباز العريني، بيروت، ١٩٦٨م، ج ٢، ص ٣٤٥.

(٣١) Kinnamos, *The Deeds*, p. 24.

(٣١)



للمشاركة في تلك الحملة<sup>(٣٢)</sup>. وحتى يضمن الإمبراطور حنا كومنين سرية تحركاته وتحركات حلفائه الفرنج، أصدر قراره بأن يتم إخلاء أنطاكية ممن بها من المسلمين، فما كان من ريمون دى بواتييه إلا أن أصدر أوامره بترحيل التجار والسفراء المقيمين بأنطاكية من الحلبيين فى شهر جمادى الآخرة من عام ٥٣٢هـ/ فبراير ١٣٨م<sup>(٣٣)</sup>.

وبدأ حنا كومنين منذ أواخر عام ٥٣١هـ/ ١٣٧م فى التحرك من القسطنطينية على رأس جيشه، حيث حملته السفن التى عبرت مياه البسفور والدرنديل إلى آسيا الصغرى، ورسى عند مدينة أنطالية، ومنها اتجه إلى مدينة نيقية، ثم اتجه إلى مدينة أذنة، ومنها إلى مدينة المصيصة، وبعدها اتجه إلى عين زربة، ومنها إلى أنطاكية، حيث تقابل مع ريمون دى بواتييه، وقد استغرقت هذه الرحلة منذ خروجه من القسطنطينية حتى وصوله إلى أنطاكية قرابة ستة أشهر، حيث بلغ أنطاكية فى شهر رجب عام ٥٣٢هـ/ إبريل ١٣٨م<sup>(٣٤)</sup>.

كذلك أراد الإمبراطور أن يخدع زكى، فأرسل إليه رسولا يحمل بعض الهدايا، وأكد له أنه لن يتعرض لممتلكاته فى حملته المقبلة، وذلك حتى لا يأخذ زكى حذره ويستعد لمواجهة<sup>(٣٥)</sup>.

اتجهت جيوش حنا الثانى وحلفائه من الفرنج فى اتجاه الجنوب، حيث وصل إلى حصن بُزاعة<sup>(٣٦)</sup>، فى ٢١ رجب من نفس العام/ ٧ إبريل ١٣٨م. ويذكر ابن العديم، أن هذا

---

<sup>(٣٢)</sup> Niketas Choniates, *Annals*, p. 29.

<sup>(٣٣)</sup> ابن القلانسي، تاريخ دمشق، ص ٤١٤، انظر أيضا: Stevenson, *The crusaders in the East*, p. 140.

<sup>(٣٤)</sup> ابن الأثير، الكامل فى التاريخ، ج ١١، ص ٥٣. أنطالية: ميناء على شط بحر القسطنطينية، بها حصن منيع. ياقوت: معجم البلدان، ج ١، ص ٢٧٠، انظر أيضا: لسترنج، بلدان الخلافة الإسلامية، بيروت ١٩٨٥، ص ١٨٣-١٨٤. نيقية: تقع مدينة نيقية فى آسيا الصغرى، عُقد بها أول مجمع دينى فى تاريخ المسيحية عام ٣٢٥م. انظر: ياقوت، معجم البلدان، ج ٥، ص ٣٣٣؛ الفزوينى، آثار البلاد وأخبار العباد، نشر دار بيروت للطباعة والنشر، بيروت ١٩٧٩، ص ٦٠٨. أذنة: إحدى الثغور بالقرب من المصيصة. ياقوت: معجم البلدان، ج ١، ص ١٣٢-١٣٣. المصيصة: إحدى الثغور تقع على شاطئ نهر جيحان، بين أنطاكية وبلاد الروم بالقرب من طرسوس. ياقوت، معجم البلدان، ج ٥، ص ١٤٤-١٤٥. عين زربة: ويقال عنها أيضا عين زربى، بلد بالثغور من نواحي المصيصة وتقع بين مسيس وتل حمدون. ياقوت: معجم البلدان، ج ٤، ص ١٧٧-١٧٨، أبو الفداء، تقويم البلدان، ص ٢٨٤.

<sup>(٣٥)</sup> ابن العديم، زبدة الحلب، من تاريخ حلب، تحقيق: سهيل زكار، دمشق ١٩٩٧م، ج ٢، ص ٤٥٥. انظر أيضا: عماد الدين خليل، عماد الدين زكى، بيروت، ١٩٨٢م، ص ١٤٤.

<sup>(٣٦)</sup> ميخائيل السريانى الكبير، تاريخه، ترجمة مار غريغوريوس صليبيا شمعون، حلب ١٩٩٦، ج ٣، ص ٢١٧، ابن العديم، زبدة الحلب، ج ٢، ص ٤٥٦؛ Niketas Choniates, *Annals*, p. 29. حصن بُزاعة: بلدة من

الحصن لم يكن شديد التحصين، ولم يكن به حراسة كافية، كما كانت تحكمه امرأة<sup>(٣٧)</sup>.  
 نصب الإمبراطور حنا الثانى المجانيق حول حصن بُزاعة، وشدد الحصار عليه،  
 ونتيجة قلة من به من الجنود، اضطر أهله إلى الاستسلام فى يوم السبت ٢٥ رجب ٥٣٢هـ/  
 ٩ إبريل ١٣٨م<sup>(٣٨)</sup>، وإذا كان الإمبراطور حنا الثانى قد أمّن أهل بُزاعة إلا أنه لم يلبث أن  
 غدر بهم "فقتل منهم وأسر وسبى، ولم يكتف بذلك وإنما تتبع من اختفى منهم واختبأ فى  
 المغارات، ويذكر العظيّمى أن الروم "دخلوا عليهم، وهلكوا فى المغاور"<sup>(٣٩)</sup>. وقد أشار ابن  
 القلانسي إلى أن عدد من قُتل بحصن بُزاعة بلغ "خمسة آلاف وثمانمئة نفس"، كما يذكر أيضًا  
 أنه نتيجة خوف أهل بُزاعة من القتل، تنصر عدد كبير منهم بلغ أربعمئة نفس من بينهم  
 قاضى بُزاعة<sup>(٤٠)</sup>. وقد غنم حنا الثانى غنائم كثيرة من هذا الحصن، لدرجة أن المؤرخ  
 البيزنطى حنا كناموس يذكر أنه بلغ من كثرة هذه الغنائم أن أرسل حنا الثانى بعضا منها إلى  
 أنطاكية<sup>(٤١)</sup>.

وبعد أن أقام إمبراطور الروم داخل بُزاعة عشرة أيام رحل عنها وبصحبه ريمون  
 دى بواتييه حاكم أنطاكية وجوسلين الثانى أمير الرها ومعه أيضا مجموعة كبيرة من أسرى  
 بُزاعة<sup>(٤٢)</sup>، وفى ٥ شعبان عام ٥٣٢هـ/ ١٩ إبريل ١٣٨م، اتجه صوب حلب<sup>(٤٣)</sup>، منتهزا  
 فرصة انشغال عماد الدين زنكى بمحاصرة حمص<sup>(٤٤)</sup> غير أن حلب كانت قد استعدت لهم.  
 فعندما علم عماد الدين زنكى بزحف الروم والفرنج، بعد أن حضر إليه وهو على حمص  
 جماعة من أعيان حلب واستغاثوا به<sup>(٤٥)</sup>، فأرسل قائده سيف الدين سوار على رأس خمسمائة

---

أعمال حلب فى وادى بُطنان بين منبج وحلب. ياقوت: معجم البلدان، ج ١، ص ٤٠٩. تبعد عن حلب ستة فراسخ.  
 النويرى: نهاية الأرب فى فنون الأدب، ج ٢٧، تحقيق: سعيد عاشور، القاهرة ١٩٨٥م، ص ١٣٤.  
<sup>(٣٧)</sup> زبدة الحلب، ج ٢، ص ٤٥٦. يفسر رنسيماي قيام امرأة بشأن حصن بزاعة، بأنها كانت زوجة قائد الحصن.  
 انظر تاريخ الحروب الصليبية، ج ٢، ص ٣٤٤.

<sup>(٣٨)</sup> ابن القلانسي: تاريخ دمشق، ص ٤١٦، النويرى: نهاية الأرب، ج ٢٧، ص ١٣٥.  
<sup>(٣٩)</sup> تاريخ العظيّمى، نشر Cahen فى: *Journal Asiatique* 230 (1938), p. 44.  
<sup>(٤٠)</sup> تاريخ دمشق، ص ٤١٦. ذكر عز الدين بن شداد أنه نادى منادى الإمبراطور: "من تنصر منهم فهو آمن،  
 ومن أبى فهو مقتول أو مأسور". الأعلام الخطيرة فى ذكر أمراء الشام والجزيرة، ج ١، ص ١٢٣.

Kinnamos, *The Deeds*, p. 24.

<sup>(٤١)</sup>

<sup>(٤٢)</sup> ابن الأثير، الكامل فى التاريخ، ج ١، ص ٥٧.

Niketas Choniates, *Annals*, p. 29.

<sup>(٤٣)</sup>

<sup>(٤٤)</sup> ابن العديم، زبدة الحلب، ج ٢، ص ٤٥٦ - ٤٥٧.

<sup>(٤٥)</sup> ابن الأثير، الكامل فى التاريخ، ج ١، ص ٥٦.

فارس ومعه عدد من كبار القادة وجمعا كبيرا من الجنود<sup>(٤٦)</sup>، وذلك لتتقوى بهم حامية حلب، وليكونوا في استقبال هذه الحملة، ويعملوا على صدها.

وبالفعل ما أن وصلت حملة حنا الثاني كومنين إلى حلب في ٦ شعبان ٥٣٢هـ/ ٢٠ إبريل ١١٣٨م، حتى وجدوها محصنة تحصينا جيدا، مليئة بالقوات<sup>(٤٧)</sup>، ففرضوا عليها الحصار، ويذكر ابن العديم أن الإمبراطور حنا الثاني نصب خيمته من الجهة القبلية على نهر قويق، وأخذت جنوده في مناوشة القوات الحلبية<sup>(٤٨)</sup>. وأسفرت هذه المناوشات عن إنزال أضرار بالغة بجيوش المعتدين من الروم والفرنج، فقد تصدى لهم القائد سيف الدين سوار وأنزل بهم هزائم متتالية، بالإضافة إلى أن أحداث حلب خرجوا إليهم وقاتلوه<sup>(٤٩)</sup>، ويشير ابن العديم إلى أنه "قُتل من الروم مقدم كبير"، مما أدى إلى رجوعهم إلى معسكراتهم خائبين، وأدى هذا أيضا إلى أن قرر الإمبراطور حنا الثاني رفع الحصار عن حلب، بعد ثلاثة أيام فقط من نزوله عليها<sup>(٥٠)</sup>.

في صبيحة يوم الثامن من شعبان عام ٥٣٢هـ/ ٢٢ إبريل ١١٣٨م اتجه الإمبراطور حنا الثاني بمن معه من جنود إلى صلدى القريبة من الأثارب، فخاف من بالأثارب من الجند، وهربوا منها بعد أن أشعلوا النار في خزائنها<sup>(٥١)</sup>، فما كان من حنا الثاني

---

<sup>(٤٦)</sup> ابن العديم، زبدة الحلب، ج ٢، ص ٤٥٦. انظر أيضا: Stevenson, *The crusaders in the East*, P. 140؛ سيف الدين سوار: هو سوار بن أيتكين أحد القادة الأتراك الذين خدموا عماد الدين زنكي وخدم قبله تاج الملوك بوري صاحب دمشق. ابن العديم، زبدة الحلب، ج ٢، ص ٤٤٠.

<sup>(٤٧)</sup> Niketas Choniates, *Annals*, p. 29.

<sup>(٤٨)</sup> ابن العديم: زبدة الحلب، ج ١١، ص ٤٥٧. نهر قويق: أهم نهر بحلب، وله مخرجان يجتمعان عند عراز، ثم يجرى إلى دابق ويمر بمدينة حلب. انظر ابن العديم، بغية الطلب في تاريخ حلب، بيروت د ت، ج ١، ص ٣٤٧، عز الدين بن شداد، الأعلام الخطيرة، ج ١ ق، ص ٣٢٧.

<sup>(٤٩)</sup> Niketas Choniates, *Annals*, p. 29؛ النويري، نهاية الأرب، ج ٢٧، ص ١٣٥. أحداث حلب: هم نوع من أنواع عساكر الرديف المدنية، يعملون مثل رجال الشرطة ولكنهم مدنيون، مسئولون عن الأمن ومكافحة الحرائق، ويتم اختيارهم عادة من الشباب. وقد عرفوا في العراق باسم الفتيان أو الشطار والعياريون. انظر دائرة المعارف الإسلامية، مادة أحداث، فلاح صالح العازمي، المنظمات الشعبية وقيام الأحداث في بلاد الشام خلال العصر الفاطمي. رسالة ماجستير- آداب الكويت ٢٠٠٨، ص ٢٨-٣٠.

<sup>(٥٠)</sup> ابن الأثير: الكامل في التاريخ، ج ١١، ص ٥٦-٥٧؛ ابن العديم: زبدة الحلب، ج ٢، ص ٤٥٧.

<sup>(٥١)</sup> ابن العديم، زبدة الحلب، ج ٢، ص ٤٥٧. صلدى: قرية قريبة من الأثارب. ابن العديم، زبدة الحلب، ج ٢، ص ٤٥٧. الأثارب: مدينة بها قلعة حصينة تقع بين حلب وأنطاكية، من أعمال حلب، بينهما ثلاثة فراسخ. ياقوت الحموي، معجم البلدان، ج ١، ص ٨٩.

إلا أن أرسل سرية من جيشه استولت على قلعة الأثارب، وأودعوا بها أسرى بُزاعة<sup>(٥٢)</sup>، ثم تابع سيره إلى أن وصل إلى معرة النعمان واستولى عليها، ومنها اتجه إلى كفر طاب حيث قذفها بالمجانيق، فاضطر أهلها إلى تسليمها. ومنها اتجه حنا إلى جسر شيزر، فهرب أهله خوفاً "وتركوه خالياً، فوصله الروم، وجلسوا فيه، ورحلوا عنه إلى شيزر يوم الخميس سادس عشر شعبان عام ٥٣٢هـ / ٣٠ إبريل ١١٣٨م"<sup>(٥٣)</sup>.

وعلى هذا النحو وصلت جيوش حنا الثاني كومنين ترافقه قوات كل من ريمون دي بواتييه وجوسلين الثاني إلى شيزر، وهي المدينة ذات القلعة الحصينة، والتي كانت هدف الإمبراطور حنا الثاني الأساسي من وراء هذه الحملة<sup>(٥٤)</sup>. وكان يحكم شيزر في تلك الفترة الأمير تاج الدولة عز الدين أبو العساكر سلطان بن مقلد بن نصر بن منقذ الكنانى<sup>(٥٥)</sup>، وهو عم الفارس والأديب أسامة بن منقذ. وكان أبو العساكر سلطان قد استعد استعداداً تاماً لمواجهة حنا كومنين، وقد وُصف أبو العساكر سلطان بأنه كان "شجاعاً ذا سياسة ورياسة وحزم"<sup>(٥٦)</sup>، ولذلك منذ أن انتشر خبر خروج حنا الثاني على رأس جيوشه وبصحبته أمراء الفرنج، مهاجمين مدن وقلاع شمال الشام، أخذ أبو العساكر سلطان في شحن القلعة بالجنود، وجمع حوله مجموعة من الفرسان ليقفوا أمام جيش حنا الثاني كومنين وحلفائه<sup>(٥٧)</sup>.

ومن الجدير بالذكر أن المؤرخ الصليبي المعاصر وليم الصوري بدأ حديثه عن هذه الحملة بإيضاح أهمية موقع شيزر، وشبّه موقعها بموقع أنطاكية<sup>(٥٨)</sup>، أى أنه جعل أهميتها لا

---

(٥٢) ابن القلانسي: تاريخ دمشق، ص ٤١٧. انتهر سوار فرصة مغادرة الإمبراطور الأثارب دون أن يترك بها حامية قوية، فخرج إليها، وحرر من بها من الأسرى، وعاد بهم إلى حلب. انظر ابن العديم، زبدة الحلب، ج ٢، ص ٤٥٧ - ٤٥٨؛ Niketas Choniates, *Annals*, p. 29

(٥٣) ابن العديم، زبدة الحلب، ج ٢، ص ٤٥٨. يذكر العظمى أنه وصل إلى شيزر يوم ١٤ شعبان. انظر تاريخه، ص ٤١٥. معرة النعمان: مدينة كبيرة قديمة من أعمال حمص بين حلب وحماة. ياقوت، معجم البلدان، ج ٥، ص ١٥٦. جسر شيزر: جسر مقام على نهر العاصى بالقرب من شيزر، ابن الأثير، الكامل في التاريخ، ج ١١، ص ٢١٩.

(٥٤) ابن القلانسي، تاريخ دمشق، ص ٤١٧، ابن الأثير، الكامل في التاريخ، ج ١١، ص ٥٧.

(٥٥) ابن الأثير، الكامل في التاريخ، ج ١١، ص ٥٧. وُلد تاج الدولة عز الدين أبو العساكر سلطان بشيزر عام ٤٩١هـ / ١٠٩٨م، وتوفي بها على أثر الزلزال المدمر الذى حدث عام ٥٥٢هـ / ١١٥٧م. انظر الصفدى: الوافى بالوفيات، ج ١٥، ص ١٨٦.

(٥٦) الصفدى، الوافى بالوفيات، ج ١٥، ص ١٨٦.

(٥٧) Niketas Choniates, *Annals*, p. 29.

(٥٨) الأعمال المنجزة، ج ٢، ص ٦٩٥.

تقل عن أهمية أنطاكية، التي كان الأباطرة البيزنطيون يعملون جاهدين من أجل بسط نفوذهم عليها. كما أن وليم الصورى أراد أن يشير إلى أن هدف الإمبراطور حنا الثانى من وراء هذه الحملة كان الاستيلاء على شيزر وقلعتها، فإن وقوع شيزر على نهر العاصى قريبة من حماه، يجعل من يبسط يده عليها، فى مأمن من شر هجمات تأتيه من الخلف، فضلا عن كونها حاجزا لمحاولات عماد الدين زنكى من التوجه ناحية الجنوب<sup>(٥٩)</sup>.

هذا الأمر هو الذى دفع وليم الصورى إلى توضيح أهمية موقع شيزر ووصف حصانة قلعتها بقوله: " يقع الجزء الأكبر من المدينة فى السهل الممتد إلى النهر، إلا أن هناك جزءا آخرًا بنى على ظهر الجبل، وتقوم القلعة فوق الأبراج المرتفعة، وهى قلعة يعتقد العموم أنها لا ترام، وتنزل الأسوار من هذا المعقل على طرفى اليمين واليسار وتطوق المدينة مع الضواحي المجاورة لها"<sup>(٦٠)</sup>. ولا شك فى أن هذا الوصف البليغ لحصانة قلعة شيزر، يفسر لنا السبب فى جلب الإمبراطور حنا الثانى لهذا العدد الهائل من المجانيق، فقد أدرك حنا الثانى جيدا مدى حصانة قلعة شيزر، وهى التى عجز الروم عن الاستيلاء عليها منذ أن بسط بنو منقذ أيديهم عليها، كما عجز الفرنج كذلك عن النيل منها، لذلك رأى الإمبراطور حنا الثانى أن يستعد استعدادا كبيرا من أجل نجاحه فى بسط نفوذه على تلك القلعة.

وقد أشارت المصادر العربية إلى عظم هذا الاستعداد من جانب البيزنطيين، حيث يشير ابن العديم إلى أن حنا الثانى بلغ شيزر وفى صحبته ألف راكب- أى فارس- وألف راجل- أى من المحاربين المشاة- "ومعهم الكراع والسلاح مالا يحصيه إلا الله"<sup>(٦١)</sup>. وقد بدأ حنا الثانى حربه على شيزر بنصبه المجانيق حولها، فقدر ابن العديم عددها بثمانية عشر منجنيقا كبيرا<sup>(٦٢)</sup>. وقد وصفها أسامة بن منقذ، وكان موجودا داخل شيزر أثناء تلك الحملة، بقوله: "أنها مجانيق هائلة، جاءت معهم من بلادهم ترمى النقل"<sup>(٦٣)</sup> وقد قدر أسامة زنة كل حجر من هذه الأحجار بخمس وعشرين رطلا، وهو حجم كبير بالنسبة لما اعتادت المجانيق قذفه، كما روى أسامة ذلك الخراب الذى لحق بديار شيزر من جراء هذا القذف، وعُدَّ الدور التى لحق بها الدمار، من ذلك دار أحد أصدقائه ويسمى يوسف بن أبى الغريب الذى هُدمت

(٥٩) كمال أمين حسب الله، إمارة أنطاكية الصليبية، رسالة ماجستير آداب القاهرة، عام ١٩٩٠، ص ٨١، رنسيان، تاريخ الحروب الصليبية، ج ٢، ص ٣٤٥.

(٦٠) وليم الصورى، الأعمال المنجزة، ج ٢، ص ٦٩٥.

(٦١) زبدة الحلب، ج ٢، ص ٤٥٨.

(٦٢) زبدة الحلب، ج ٢، ص ٤٥٨، انظر أيضا النويرى، نهاية الإرب، ج ٢٧، ص ١٣٥.

(٦٣) كتاب الاعتبار، ص ١١٣. يقصد أسامة بكلمة "النقل" أى الحجارة ذات النقل الكبير.

داره "علوها وسفلها بحجر واحد" (٦٤).

أما المؤرخ البيزنطي نيكيتاس خونيئاتس، وهو الذى تناول الحديث عن هذه الحملة بشئ من التفصيل، فيذكر أن جيش حنا الثانى كومنين ضم ثلاثة فيالق رئيسية صُنفت وفق عرق جنودها المرتزقة، وهي الكلت والبشناق والمقدونيين، بالإضافة إلى جماعات من الترك (٦٥). هذا بطبيعة الحال بالإضافة إلى من انضم إليه من قوات الفرنج (٦٦). وهذا هو ما دفع أبوشامة إلى القول: "خرج ملك الروم من القسطنطينية ومعه خلق عظيم لا يحصون كثرة من الروم والفرنج وغيرهم" (٦٧).

كما رسم خونيئاتس صورة حية للمعركة الحامية التى دارت أمام أسوار شيزر. ففي البداية أقام حنا كومنين عددًا من الأسوار خارج شيزر لحماية القوات البيزنطية وتلك المتحالفة معها، ثم أخذت فرق الجيش البيزنطي فى تشكيل مجموعات مقاتلة تقوم بالاندفاع بقوة شديدة نحو نهر العاصى، وهم ممتطين صهوة جيادهم، شاهرين سيوفهم ورماحهم، يلوحون بها يمنة ويسرا (٦٨). ويبدو أن الهدف من وراء هذه المناورات هو بث الرعب فى نفوس أهالى شيزر

(٦٤) كتاب الاعتبار، ص ١١٣.

Nicetas Choniates, *Annals*, p. 30.

(٦٥)

الكلت: Celts إحدى الشعوب التى عاشت خارج الإمبراطورية الرومانية قديما وبخاصة فى شمال أوروبا، ثم تدفقوا داخل الإمبراطورية وسكنوا غالة Gaul، وانتشار المسيحية، اعتنق الكلت المسيحية، وأسست فى إيرلندا كنيسة كلتية مشهورة، عمل بعضهم كجند مرتزقة فى الإمبراطورية البيزنطية. انظر: Baldwin, M.W., *Christianity through the thirteenth century*, London, 1971, p. 134 سعيد عاشور: أوروبا العصور الوسطى، القاهرة ١٩٦٦، ص ٧٢-٧٥، عبدالقادر أحمد اليوسف: العصور الوسطى الأوربية، بيروت ١٩٦٨، ص ١٨٣. البشناق أو البجناق هو شعب تركى من قبائل الغز، يعرفه البيزنطيون بالبجناك، استخدم البيزنطيون كثيرا من عناصره كجند مرتزقة. انظر ابن فضلان: رسالة ابن فضلان، تحقيق: سامي الدهان، بيروت ١٩٨٨، ص ١٠٦. وانظر كذلك: Madgearu, A., "The Pechenegs in the Byzantine Army", in: *The Steppe Lands and the World Beyond them. Studies in honor of Victor Spinie on his 70<sup>th</sup> birthday*, eds. F. Curta & B. Maleon, Editura Universitatii, Alexandru Ioan Cuza, 2013, pp.207-218. أما الفرقة المقدونية Macedonian Legion فهي فرقة من الفرسان تم تجنيدها من إقليم مقدونيا، أنظر: Birkenmeier, J.W., *The Development of the Komnenian Army 1081-1180*, Leiden, Boston, 2002, pp.93, 96-97. كذلك أشار ابن القلانسى إلى أن جيش حنا الثانى كومنين ضم "جماعة من كافر الترك" ويقصد ابن القلانسى بذلك جماعات من المرتزقة الخزر الأتراك غير المسلمين. انظر تاريخ دمشق، ص ٤١٦ وهامش رقم ١ من نفس الصفحة.

(٦٦) ابن القلانسى، تاريخ دمشق، ص ٤١٧، ابن الأثير، الكامل فى التاريخ، ج ١، ص ٥٧.

(٦٧) الروضتين فى أخبار الدولتين، ج ١، ق ١، ص ٨١.

Niketas Choniates, *Annals*, p. 29.

(٦٨)

والنيل من روحهم المعنوية لدفعهم إلى الاستسلام.

إلا أن هذا الأمر لم يفت في عضد حامية شيزر، التي اشتبكت مع هذه المجموعات المقاتلة، ولم يقتصر دور جنود شيزر على صد هذه التحرشات، بل تجاوزوا ذلك إلى الهجوم على قوات حنا كومنين، حيث اندفعوا ناحية نهر العاصى فى اتجاه معسكرات البيزنطيين، منتهجين تكتيك الكر والفر بمهاجمة الفرق البيزنطية ثم الارتداد السريع للاحتماء بأسوار شيزر. ويشير نيكيتاس خونياتس إلى أن جنود شيزر أوقعوا بعض الهزائم بالجيش البيزنطى، كما قاموا بسلب ونهب بعض سلاحهم وعدتهم<sup>(٦٩)</sup>.

وعندما شاهد حنا كومنين ما حل بفرقه العسكرية، أعاد ترتيب صفوف جيشه وفق إنتماء كل فرقة إلى قوميتها، وذلك حتى تزداد همة كل فرقة، وتكون حريصة على حماية أفرادها الذين ينتمون إلى قومية واحدة، وبذلك يضمن حنا الثانى صمود فرقه العسكرية أمام هجمات جنود شيزر<sup>(٧٠)</sup>. ورغم ذلك استمرت مقاومة حامية شيزر، وكما يقول خونياتس، ظلوا لعدة أيام وهم "يصارعون يدا بيد، يصادمون ويقاثلون، ينازلون بعضهم بعضا، بين كر وفر، ومطاردات بين الجانبين"<sup>(٧١)</sup>. غير أن هذه المقاومة لم تزد حنا الثانى كومنين إلا إصرارا على الاستيلاء على شيزر، وكما يذكر وليم الصورى فإن حنا كومنين أخذ فى إثارة حماس جنوده، فانخرط بين الصفوف، وهو منقلد سيفه، وعلى صدره درع يحميه، تغطى رأسه خوذته الذهبية، وهو يقوم بتشجيع جنوده، وبغيرهم غنائم النصر<sup>(٧٢)</sup>.

وفى نفس الوقت أيقن حنا الثانى أن حصانة أسوار شيزر يجعل من الصعب النيل منها إلا بعد إحداث عدة ثقوب فى أسوارها، لذلك أمر بتشديد قذفها بالمجانيق<sup>(٧٣)</sup>. وقد أتى هذا القذف بنتائج فى صالح الإمبراطور البيزنطى، حيث تحطمت بعض أبراج القلعة وجزء من سورها الجنوبى. ويشير أسامة بن منقذ إلى وصول بعض أحجار المجانيق إلى داخل القلعة، وقتل وإصابة بعض الأشخاص من أصدقائه: "وضربت حجر المنجنيق رجلا من أصحابنا كُسرت رجله. فحملوه إلى بين يدي عمى - عز الدين أبو العساكر سلطان - وهو جالس فى دهليز الحصن، فقالوا: هاتوا المجبر، وكان بشيزر رجل صانع يقال له يحيى صانع فى التجبير فحضر وجلس يجبر رجله وهو فى سترة خارج باب الحصن. فضربت الرجل

Niketas Choniates, *Annals*, p. 29.

(٦٩)

Niketas Choniates, *Annals*, p. 30.

(٧٠)

Niketas Choniates, *Annals*, p. 29.

(٧١)

(٧٢) الأعمال المنجزة، ج ٢، ص ٦٩٦.

(٧٣) ابن الأثير، الكامل فى التاريخ، ج ١١، ص ٥٧.

المكسور حجر في رأسه طيرته. فدخل المجبر إلى الدهليز. فقال عمى: ما أسرع ما جبرته!  
قال: يا مولاي جاءتة حجر ثانية أغنته عن التجبير" (٧٤).

كذلك فإن هذه المجانيق أحدثت ثغرة في سور المدينة من الجهة الجنوبية، وتسلب بعض فرق الجيش البيزنطى داخل المدينة من خلالها، (٧٥) ويخبرنا أسامة بن منقذ أن بعض الشيوخ رأوا تسلب عسكر الروم فصاحوا: "يا مسلمون الحريم! دخل الروم معنا" ويستطرد أسامة فيقول: "فأخذنا سيوفنا وخرجنا وجدناهم قد طلوعوا من ثغرة في السور ثغرتها المجانيق. فضربناهم بالسيف حتى أخرجناهم وخرجنا خلفهم حتى أوصلناهم إلى أصحابهم" (٧٦).

ومن الجدير بالذكر فإنه نتيجة تسلب بعض الجنود الروم إلى داخل شيزر، اختلط الأمر على المؤرخ حنا كناموس فقال أن الإمبراطور حنا الثانى كومنين وجنوده استولوا على مدينة شيزر دون أن يتم الاستيلاء على القلعة. (٧٧) غير أن كناموس أخطأ فى ذلك، لأن بعض الجنود الروم كما سبق القول تسللوا من خلال الثغرة التى حدثت فى السور من الجهة الجنوبية (٧٨)، ولكن لم تلبث هذه التلة من الجنود أن تم طردها وإخراجها من شيزر (٧٩).

من هذا الحديث يتضح أن حاكم شيزر عز الدين أبو العساكر سلطان ومن ورائه أهالى شيزر صمموا على الجهاد ضد حملة حنا الثانى كومنين، وكما يقول نيكيتاس خونيئاتس أنهم "حاربوا من أجل حياتهم، وحياة أطفالهم وزوجاتهم، وما يملكون من مجوهرات من مختلف الأنواع" (٨٠).

وفى نفس الوقت فإنه إزاء هذا الموقف العصيب الذى أصبح فيه أهالى شيزر أمام إصرار حنا الثانى كومنين فى الاستيلاء على شيزر، ومواصلة قذفه لها بالمجانيق، فكر عز الدين أبو العساكر سلطان بن منقذ فى وسيلة أخرى لدرء هذا الخطر، وهى مكاتبة عماد الدين زنكى ليستمد منه العون (٨١).

لم يكن زنكى فى وضع يسمح له بأن يترك الإمبراطور البيزنطى حنا الثانى كومنين

---

(٧٤) كتاب الاعتبار، ص ١١٤.

Niketas Choniates, *Annals*, p. 30.

(٧٥)

(٧٦) كتاب الاعتبار، ص ١١٤.

John Kinnamus, *The Deeds*, p.24.

(٧٧)

(٧٨) وليم الصورى، الأعمال المنجزة، ج ٢، ص ٦٩٦.

(٧٩) أسامة بن منقذ، كتاب الاعتبار، ص ١١٤.

Nicetas Choniates, *Annals*, p. 30.

(٨٠)

(٨١) ابن الأثير، الكامل فى التاريخ: ج ١١، ص ٥٧، أبوشامة، الروضتين فى أخبار الدولتين، ج ١، ق ١، ص ٨١. انظر أيضا: فايد حمادى عاشور، جهاد المسلمين فى الحرب الصليبية، بيروت ١٩٨٥، ص ١٩٣.



يستولى على مختلف قلاع وحصون شمال الشام، فإن نجاح حنا الثانى فى الاستيلاء على هذه القلاع يعنى نهاية زنكى، وشل حركته، ووقف توسعته، وهدم آماله نحو تحقيق وحدة الجبهة الإسلامية التى كان يسعى لتحقيقها.

لذلك مع بداية حملة حنا الثانى كومنين على شمال بلاد الشام فى شهر رجب عام ٥٣٢هـ/ مارس ١٣٨١م، أخذ زنكى فى تتبع تحركات الإمبراطور، وكانت جيوشه بقيادة القائد المشهور سيف الدين سوار تمد تلك المدن والحصون بما يلزمها من عدة وعتاد<sup>(٨٢)</sup>. وقد أشار المؤرخ المعاصر ابن القلانسى إلى ذلك بقوله: "مع مبالغة عماد الدين أتاك فى إمدادها بالرجالة والسلاح وآلات الحرب"<sup>(٨٣)</sup>. وبطبيعة الحال ساعدت هذه الإمدادات على تقوية هذه الحصون وأدت إلى عدم سقوطها فى يد حنا الثانى كومنين.

ولا صحة لما أورده جين لامونت Jean la Monte من أن عماد الدين زنكى لم يكن هدفه محاربة الفرنج أو الروم إلا بالقدر الذى يجنى من وراءه على مصالح سياسية واقتصادية، وأن هذا هو الذى دفعه إلى عدم الدخول فى حرب مكشوفة ضد قوات حنا الثانى، ولامونت بذلك يسلب زنكى دوره فى حركة الجهاد،<sup>(٨٤)</sup> فإن أيادى زنكى مشهورة ومعروفة فى حركة الجهاد ضد الفرنج والروم، وكل الدلائل تشير إلى الدور البطولى الذى قام به عماد الدين زنكى.

ومما يؤكد على اهتمام زنكى بحملة حنا الثانى كومنين ما أشار إليه ابن العديم من أن زنكى كان يتتبع خطوات الإمبراطور، وينتقل خلفه، حيث "رحل من حمص إلى حماة، ومنها رحل إلى سلمية"<sup>(٨٥)</sup>، ويفصح ابن الأثير عن غرض زنكى من وراء هذه التحركات بقوله: "ليمنع الروم، ويقطع عنهم الميرة"<sup>(٨٦)</sup>.

غير أن زنكى اتبع أسلوب الدبلوماسية، فلم يشأ أن يدخل فى صراع مكشوف مع الإمبراطور حنا الثانى كومنين وحلفائه من الفرنج، فقد أراد فقط أن يشعر قادة هذه الحملة أنه متواجد بجيوشه، ومستعد للدخول معهم فى معركة من أجل إنقاذ شيزر، فكما يقول ابن

---

<sup>(٨٢)</sup> العظيمى، تاريخه، ص٤١٥، انظر أيضًا : Stevenson, *The Crusaders in the East*, p. 140

<sup>(٨٣)</sup> تاريخ دمشق، ص٤١٥.

<sup>(٨٤)</sup> جون لامونت، الحرب الصليبية والجهاد، مقال منشور ضمن كتاب دراسات إسلامية، ترجمة نقولا زيادة، بيروت ١٩٦٨م، ص١١٢-١١٤، وانظر أيضًا: محمد مؤنس عوض، الحروب الصليبية، القاهرة، ٢٠٠٠، ص١٦٦.

<sup>(٨٥)</sup> زبدة الحلب، ج٢، ص٤٥٨.

<sup>(٨٦)</sup> الكامل فى التاريخ، ج١١، ص٥٧.

الأثير نزل على نهر العاصي قريبا من شيزر " وكان يركب كل يوم ويسير إلى شيزر هو وعساكره، ويقفون بحيث يراهم الروم، ويرسل السرايا فتأخذ من ظفرت به منهم" (٨٧).

ويعلل ابن الأثير ويوافقه ابن واصل في ذلك من أن سبب موقف عماد الدين هذا إنما يعود إلى أنه "لم يكن له بهم طاقة ولا قوة، وإنما كان يوهمهم بهذا القول وأشباهه" (٨٨). وذلك لما سبق توضيحه من كثرة عدد أفراد جيش حنا الثاني ومن معه من الفرنج (٨٩). وفي نفس الوقت فإن زكى اتبع سياسة الترهيب والتخويف، فيشير ابن الأثير إلى أن زكى أرسل إلى ملك الروم يقول له: "إنكم قد تحصنتم منى بهذه الجبال، فانزلوا منها إلى الصحراء حتى نلتقى، فإن ظفرت بكم أرحت المسلمين منكم"، وبطبيعة الحال كانت هذه الأقوال على سبيل ترهيب وتخويف الروم، حتى يرفعوا الحصار عن شيزر (٩٠).

أنت سياسة التخويف التي اتبعتها زكى مع الروم بنتائج طيبة، فعندما طلب قادة الفرنج من الإمبراطور حنا الثاني كومنين أن يقوموا بمهاجمة جيش زكى، وأوضحوا له أن أعداد جيشه قليلة (٩١). رفض ذلك رفضا تاما، وقال لهم: "أتظنون أنه ليس له من العسكر إلا ما ترون، إنما هو يريد أن تلقوه فيجيئه من نجدات المسلمين ما لا حد له" (٩٢). ويدل موقف الإمبراطور حنا الثاني الراض الدخول في حرب مع عماد الدين زكى، إلى ما عرفه الروم عن مكائد وأسرار حروب الأتراك السلاجقة، وما كانوا يقومون به من نصب الأكمنة في الحروب.

لم تقف جهود زكى عند هذا الحد، وإنما بذل جهدا كبيرا لمحاولة الإيقاع بين الروم وحلفائهم من الفرنج، خاصة بعد علمه بتلك الجفوة التي حدثت بينهم (٩٣)، فلم يعد عند كل من ريمون دي بواتيه حاكم أنطاكية، وجوسلين الثاني أمير الرها أدنى حماس للمشاركة في الهجوم على شيزر. ويشير وليم الصوري إلى أنهما تركا الحصار والمشاركة في الأعمال الحربية وجلسا في خيمتهما يلعبان النرد، مما أثر على أتباعهما من الجنود، فلم يعد لديهم هم

(٨٧) الكامل في التاريخ، ج ١١، ص ٥٧. انظر أيضا: النويري، نهاية الأرب، ج ٢٧، ص ١٣٦.

(٨٨) الكامل في التاريخ، ج ١١، ص ٥٦، مفرج الكروب، ج ١، ص ٨١.

(٨٩) أبو شامة، الروضتين في أخبار الدولتين، ج ١، ق ١، ص ٨١. أبو الفداء، المختصر في أخبار البشر، نشر المطبعة الحسينية، القاهرة، دت، ج ٣، ص ١٣.

(٩٠) الكامل في التاريخ، ج ١١، ص ٥٧.

(٩١) ابن الأثير، الكامل في التاريخ، ج ١١، ص ٥٧، ابن واصل، مفرج الكروب، ج ١، ص ٨١.

(٩٢) ابن الأثير، الكامل في التاريخ، ج ١١، ص ٥٧، ابن واصل، مفرج الكروب، ج ١، ص ٨١.

(٩٣) المؤرخ السرياني المجهول، ج ٢، ص ٥٠١.

الأخرون أدنى اهتمام بتلك المعارك الجارية أمام شيزر<sup>(٩٤)</sup>.

إن الموقف السلبي الذي اتخذته كل من ريمون دي بواتيه وجوسلين الثاني ليدعو إلى البحث عن الأسباب التي أدت إليه، إن المتتبع لتاريخ العلاقات بين الإمبراطور البيزنطي حنا الثاني كومنين والأمير ريمون دي بواتيه، يجد أن العداوة والكراهية بين الرجلين كانت هي السمة المميزة لتلك العلاقة، وذلك منذ أن حضر ريمون إلى الشرق وتزوج من الأميرة كونستانس ابنة بوهيموند الثاني ووريثه إمارة أنطاكية بدون علم الإمبراطور حنا الثاني<sup>(٩٥)</sup>.

وإذا كانت قد ثارت عداوة بين الرجلين إلا أنها انتهت بعقد صلح بينهما عام ٥٣١هـ/ ١١٣٧م، اعترف فيه ريمون دي بواتيه بتبعيته للإمبراطور حنا الثاني، وأن يكون فصلا إقطاعيا له أى تابعا له، كما وافق ريمون على أن يترك أنطاكية للإمبراطور حنا الثاني كومنين في حالة الاستيلاء على مدن مثل حلب أو شيزر أو حماة أو حمص<sup>(٩٦)</sup>. ومعنى ذلك أنه في حالة استيلاء الإمبراطور حنا الثاني على شيزر، فإنه سوف يمنحها إلى ريمون دي بواتيه ويأخذ منه أنطاكية، تلك المدينة صاحبة الماضي العريق، وهو ما لم يكن يرضى عنه ريمون دي بواتيه، ولذلك فتر حماس الأخير في الاجتهاد في حصار شيزر، ولم يعد مشاركا فيه حيث آوى إلى خيمته يلعب النرد.

أما جوسلين الثاني فإنه أنف من نجاح الإمبراطور حنا الثاني في الاستيلاء على شيزر، لأنه لو نجح في ذلك لمنحها لريمون دي بواتيه، ويكون ريمون بذلك مجاورا له، ومجاورا لحلب التي يمكنه في هذه الحالة من التوسع على حسابها، وهو نفس ميدان وتطلع جوسلين، فمنذ أن استولى الفرنج على الرها وهم يقومون بالإغارة على حلب وقراها ينهبون ويسلبون، أما إذا أصبح ريمون مجاورا لهم فسوف يشاركونهم في ذلك ولربما سقطت حلب في يده، فيحرم جوسلين مما كان يسلبه من خيرات من حلب<sup>(٩٧)</sup>.

وهكذا اتفق الرجلان - ريمون دي بواتيه وجوسلين الثاني - على عدم المشاركة الفعلية

---

(٩٤) الأعمال المنجزة، ج٢، ص٦٩٦؛ انظر أيضا: رنسيان: تاريخ الحروب الصليبية، ج٢، ص٣٤٦؛ Cahen, C., *La Syrie de nord à l'epoque des croisades et la principaut franque d'Antioche*, Paris, 1940, p. 361.

(٩٥) وليم الصوري، الأعمال المنجزة، ج٢، ص٦٨٥.

(٩٦) ابن القلائسي، ذيل تاريخ دمشق، ص٤٠٦؛ John Kinnamus: *Deeds*, p. 24؛ وليم الصوري، الأعمال المنجزة، ج٢، ص٦٩٣. انظر أيضا: محمود سعيد عمران، السياسة الشرقية للإمبراطورية البيزنطية، ص٩١.

(٩٧) وليم الصوري، الأعمال المنجزة، ج٢، ص٩٩٦؛ انظر أيضا: رنسيان، تاريخ الحروب الصليبية، ج٢، ص٣٤٦، سعيد عاشور، الحركة الصليبية، القاهرة ١٩٨٢م، ج٢، ص٥٨٨.

في حصار شيزر، وقد شعر الإمبراطور حنا الثاني بعدم مشاركتها، فأخذ يحثها على المشاركة الإيجابية في ذلك الحصار، لكن دون جدوى<sup>(٩٨)</sup>. وما أن علم زنكي بهذا الشقاق الذي أخذ طريقه بين الإمبراطور البيزنطي وحلفائه من الفرنج، إلا وأخذ في تغذيته حتى تتسع الهوة بين الجانبين، وفي هذا يتحقق هدفه في عدم استكمال أو استمرار الحصار على شيزر، يذكر ابن الأثير أن زنكي كان يرسل إلى ملك الروم يوهمه بأن فرنج الشام خائفون منه، فلو فارق مكانه لتخلفوا عنه، ويرسل إلى فرنج الشام يخوفهم من ملك الروم ويقول لهم: "إن ملك بالشام حصنا واحدا ملك بلادكم جميعا"، ويؤكد ابن الأثير أن هذه السياسة أتت أكلها حيث "استشعر كل من صاحبه"، وأخذت الهوة تزداد فيما بينهما<sup>(٩٩)</sup>. وفي نفس الوقت فإن زنكي أثار مختلف القوى الإسلامية ضد حملة حنا الثاني على شيزر، حيث أرسل مبعوثا إلى السلطان السلجوقي مسعود في بغداد، هو القاضي كمال الدين الشهرزوري، لطلب النجدة، وليحثوا السلطان على إرسال جيش للتصدي لحملة الروم على شمال الشام<sup>(١٠٠)</sup>.

غير أن السلطان مسعود السلجوقي لم يحرك ساكنا، ولم يلتفت إلى طلبات كمال الدين الشهرزوري، مما دفع زنكي لأن يطلب من مبعوثه أن يثير فتنة داخل مسجد السلطان

---

(٩٨) وليم الصوري، الأعمال المنجزة، ج٢، ص٦٩٦. يشير المؤرخ السرياني المجهول إلى عدم إخلاص الفرنجة للإمبراطور حنا الثاني بقوله: "ولكن الفرنجة الماكرين الغشاشين لم يكونوا راغبين بانتصار ساحق للإمبراطور". انظر: المؤرخ السرياني المجهول، نشره سهيل زكار ضمن كتاب الحروب الصليبية، دمشق ١٩٨٤م، ج٢، ص٥٠١. *Lilie, Byzantium and the Crusader States*, p.126.

(٩٩) الكامل في التاريخ، ج١١، ص٥٨، انظر أيضا: النويري: نهاية الأرب، ج٢٧، ص١٣٦.

(١٠٠) ابن الأثير، الكامل في التاريخ، ج١١، ص٥٨. يذكر البعض أن زنكي أرسل يستجد بالخليفة العباسي، ولكن لم يرد في المصادر ذلك، وإنما الذي ورد إرساله إلى السلطان السلجوقي. انظر محمود سعيد عمران: السياسة الشرقية للإمبراطورية البيزنطية، ص٩٥ ومن ناحية أخرى لم يكن للخليفة العباسي وقتئذ وهو المقتفى بالله (٥٣٠ - ٥٥٥ هـ / ١١٣٦ - ١١٦٠ م) أمر ولا نهى، وكانت الأمور كلها في يد السلطان السلجوقي مسعود. انظر ابن تغرى بردي: مورد اللطافة في من ولي السلطنة والخلافة، تحقيق: نبيل محمد عبدالعزيز، القاهرة ١٩٩٧م، ج١، ص٢١٩ - ٢٢١. السلطان مسعود السلجوقي هو: أبو الفتح مسعود بن محمد بن ملكشاه بن الب أرسلان السلجوقي، الملقب غياث الدين، تولى السلطنة السلجوقية عام ٥٢٨ هـ / ١١٣٤م، واستمر في السلطنة حتى وفاته عام ٥٤٧ هـ / ١١٥٢م. انظر: ابن خلكان، وفيات الأعيان، ج ٥، ص ٢٠٠ - ٢٠٢. كمال الدين الشهرزوري: هو كمال الدين أبو الفضل محمد بن عبدالله بن القاسم بن المظفر بن علي الشهرزوري، ولد عام ٤٩٢ هـ / ١٠٩٩م، تفقه في بغداد، ووصل إلى درجة متقدمة في العلم أهله لتولى القضاء بشهرزور، ثم انخرط في سلك السياسة، واتصل بعماد الدين زنكي، وابتعثه رسولا له إلى بغداد أكثر من مرة، كما اتصل بعد ذلك بابنه نور الدين محمود، ثم صلاح الدين الأيوبي، توفي عام ٥٧٢ هـ / ١١٧٦ م. انظر الصفيدي، الوافي بالوفيات، ج٣، ص٢٦٦ - ٢٦٧.

ببغداد في وقت صلاة الجمعة، حتى يثير حماس السلطان، ويجعله يشعر بالخطر المحيط بمدن شمال الشام، وبالفعل تم تنفيذ هذه الخطة، وحدثت فتنة كبيرة بالمسجد، مما دفع السلطان إلى أن يأمر بتجهيز جيش لإرساله إلى بلاد الشام للوقوف أمام خطر الروم<sup>(١٠١)</sup>.

كذلك فإن زنكي أراد أن يضغط على الحلفاء الفرنج حتى يدفعهما إلى مغادرة شمال الشام والعودة إلى ممتلكاتهما، فقام بمهاجمة إمارة الرها الصليبية، وحاصرها، ويشير نيكيتاس خونيئاتس أنه لم يلبث أن جاءت إلى الإمبراطور وهو يعسكر خارج شيزر تقارير تفيد حصار الترك للرُّها، وهي في خطر شديد، ، وتعانى الأمرين من جراء هذا الحصار<sup>(١٠٢)</sup>.

هذا في الوقت الذي نَمى إلى علم الإمبراطور حنا الثاني كومنين خروج قرا أرسلان بن دواود بن سُكمان بن أرتق، بأمر من والده داود حاكم حصن كيفا، على رأس جيش كثيف، عبرا الفرات متجها صوب شمال الشام من أجل محاربة الروم والفرنج<sup>(١٠٣)</sup>. ويشير ابن العديم إلى أن عدد هذا الجيش كان يزيد على خمسين ألف من التركمان وغيرهم<sup>(١٠٤)</sup>. كذلك أخذت جموع من الجنود في التجمع من دمشق، للخروج هي الأخرى للانضمام إلى جانب عماد الدين زنكي لمحاربة الروم المحاصرين لشيزر<sup>(١٠٥)</sup>.

وهكذا أخذت معظم القوى الإسلامية في التجمع لمحاربة الإمبراطور حنا الثاني كومنين ومن معه من الفرنج، أدى هذا إلى أن يفكر حنا الثاني في الأمر، خاصة بعد الموقف السلبي الذي وقفه أمراء الفرنج منه<sup>(١٠٦)</sup>، ثم تلك الأخبار التي جاءت تفيد مهاجمة السلاجقة

---

(١٠١) ابن الأثير، الكامل في التاريخ، ص ٥٨ - ٥٩؛ ابن واصل، مفرج الكروب، ج ١، ص ٧٩ - ٨٠. شرح ابن الأثير وابن واصل تفاصيل الخطة التي رسمها ونفذها القاضي كما الدين الشهرزوري من أجل إثارة الفتنة في بغداد. انظر: الكامل في التاريخ، ج ١١، ص ٥٨ - ٥٩، وانظر أيضًا: ابن واصل، مفرج الكروب، ج ١، ص ٧٩ - ٨٠. (١٠٢) Nicetas Choniates, *Annals*, p. 30.

(١٠٣) العظيبي: تاريخه، ص ٤١٥، ابن القلانسي: تاريخ دمشق، ص ٤١٧. قرا أرسلان بن داود، هو فخر الدين أبو الحارث قرا أرسلان بن داود بن معين الدين سُكمان (سُقمان) بن أرتق، تولى حكم حصن كيفا بعد وفاة والده داود عام ٥٣٩هـ/١١٤٤م، واستمر به حتى وفاته عام ٥٦٢هـ/١١٦٦م. انظر: زماور، معجم الأنساب، ج ٢، ص ٣٤٤.

(١٠٤) زبدة الحلب، ج ٢، ص ٤٥٩. بينما يذكر العظيبي أن عدد هذا الجيش كان عشرون ألف فارس، وأنه لم يحضر بدعوة من زنكي، وإنما على العكس من ذلك، فإن زنكي أرسل إليه يطلب منه العودة إلى أبيه في حصن كيفا، خاصة بعد أن رفع حنا الثاني الحصار عن شيزر. انظر: تاريخه، ص ٤١٥.

(١٠٥) ابن القلانسي، تاريخ دمشق، ص ٤١٧.

(١٠٦) عليّة الجنزوري، إمارة الرها الصليبية، القاهرة ١٩٧٥، ص ٢٥٦؛ Nicholson, R.H., "The Growth of the Latin States 1118-1144", in: K. Setton (ed.), *History of the crusades*, Pennsylvania, 1955, Vol. 1, p. 440.

لمدينة آذنة واحتلالها<sup>(١٠٧)</sup>، فخشى حنا الثاني من فقدان ممتلكاته في آسيا الصغرى، كل ذلك جعله يعيد حساباته من جديد. تزامن كل ذلك مع العرض الذى قدمه الأمير عز الدين سلطان حاكم شيزر للإمبراطور حنا الثاني يطلب فيه رفع الحصار عن شيزر والرحيل عنها فى مقابل دفع مبلغا من المال، وتقديم مجموعة من الهدايا والتحف.<sup>(١٠٨)</sup> ويذكر حنا كناموس أن هذا العرض قوبل فى البداية بالرفض من قبل الإمبراطور حنا الثاني كومنين، لأنه كان يريد أن يستولى على شيزر بحد السيف،<sup>(١٠٩)</sup> لكنه إزاء فشله فى تحقيق ذلك، وما أحاط به من هزائم على يد أهالى وحامية شيزر، ثم ما استجد من مواقف القوى الإسلامية، والموقف السلبي الذى وقفه الأمراء الفرنج من المشاركة فى حصار شيزر، وما تعرضت له بعض ممتلكاته فى آسيا الصغرى من هجمات على يد السلاجقة، كل ذلك جعل الإمبراطور حنا الثاني كومنين يقبل العرض الذى قدمه حاكم شيزر من رفع الحصار والرحيل من حيث أتى. هذا ويؤكد المؤرخ ابن القلانسي على أن الذى دفع الإمبراطور حنا الثاني إلى الموافقة على رفع الحصار عن شيزر، هو تخوفه من التركمان الذين عبروا الفرات صحبة الأمير قرا أرسلان بن داود الأرتقى<sup>(١١٠)</sup>. بينما يؤكد وليم الصورى على أن موقف قادة الفرنج المتخاذل هو الذى دفع حنا الثاني إلى اتخاذ قرار رفع الحصار عن شيزر<sup>(١١١)</sup>. وبذلك يخرج حنا الثاني من هذه الأزمة وهو مرفوع الرأس<sup>(١١٢)</sup>.

على كل حال مهما اختلفت الآراء، فإن كل هذه العوامل مجتمعة هى التى أدت بالإمبراطور حنا الثاني بأن يقبل العرض المقدم من عز الدين سلطان بن منقذ، وأن يعلن رفع الحصار عن شيزر بعد أن استمر محاصرا لها ثلاثة وعشرون يوما<sup>(١١٣)</sup>.

ومن الجدير بالذكر أن المصادر الإسلامية المعاصرة لم تشر من قريب أو بعيد إلى

(١٠٧) ميخائيل السريانى الكبير: تاريخه، ج٣، ص٢١٧-٢١٨.

(١٠٨) Niketas Coniates, *Annals*, p. 30; John Kinnamus, *Deeds*, p.24;

وليم الصورى، الأعمال المنجزة، ج٢، ص٦٩٧.

(١٠٩) John Kinnamus, *Deeds*, p. 24.

(١١٠) تاريخ دمشق، ص٤١٧؛ انظر أيضا: Stevenson, *The crusaders in the East*, p. 14.

(١١١) الأعمال المنجزة، ج٢، ص٦٩٧.

(١١٢) Grousset, R., *Histoire des croisades*, Paris 1935, p. 110.

السيد الباز العرينى، الشرق الأوسط والحروب الصليبية، القاهرة، ١٩٦٣، ص٥١٦.

(١١٣) ابن القلانسي، تاريخ دمشق، ص٤١٧، العظيمة، تاريخه، ص٤١٦. كان نزول الروم على شيزر يوم ١٤

شعبان عام ٥٣٢هـ/ ٢٩ ابريل ١١٣٨م، وتم رفع الحصار عنها يوم ٨ رمضان من السنة المذكورة/ ٢١ مايو

١١٣٨م.

تلك الأموال التي بذلها الأمير عز الدين سلطان بن منقذ من أجل رفع الحصار عن شيزر، أما الذى أشار إلى تلك الأموال فهما المؤرخان البيزنطيان حنا كناموس ونيكتاس خونيئاتس، بالإضافة إلى الإشارة التي أوردها المؤرخ اللاتيني وليم الصورى.<sup>(١١٤)</sup> والمؤرخ السريانى المجهول<sup>(١١٥)</sup>.

ومن الملاحظ أن أحدا من الباحثين لم يتطرق إلى الأسباب التي من أجلها صممت المصادر الإسلامية ولم تشر إلى تلك الأموال أو الهدايا التي بذلها الأمير عز الدين سلطان بن منقذ للإمبراطور البيزنطى حنا الثانى، خاصة وأنه يوجد اثنان من المؤرخين عاصرا هذه الأحداث الأول هو ابن القلانسى، وهو مؤرخ دمشقى عاصر هذه الأحداث وسمع عنها فقد توفى عام ٥٥٥هـ / ١١٦٠م، والثانى هو العظيى، وهو مؤرخ حلبى عاصر أيضا هذه الأحداث فقد توفى عام ٥٥٦هـ / ١١٦١م، وكلاهما تناول أحداث هذه الحملة، لكن دون أن يذكر شيئا عن تلك الأموال. كذلك من أتى بعدهما ونقل عنهما أو عن غيرهما لم يذكروا أية إشارة إلى تلك الأموال، مثل بن الأثير (توفى ٦٣٠هـ / ١٢٣٣م) أو سبط بن الجوزى (توفى ٦٥٤هـ / ١٢٥٦م)، أو أبوشامة (توفى ٦٦٥هـ / ١٢٦٧م) أو ابن واصل (توفى ٦٩٧هـ / ١٢٩٨م) أو غيرهم.

وربما يعود السبب فى ذلك إلى أن تلك المصادر اعتبرت بذل هذه الأموال بمثابة إهانة للحكام المسلمين، لأنها ما هى إلا إتاة دفعها الأمير عز الدين سلطان للإمبراطور البيزنطى، إلقاء لشره، وحتى يجعله يعود إلى بلاده ويرفع الحصار عن شيزر، لذلك لم تشر هذه المصادر إلى تلك الأموال.

أما هذه الأموال التي دفعها الأمير عز الدين سلطان بن منقذ إلى الإمبراطور حنا الثانى، فلم تذكر المصادر البيزنطية قدرها، فى حين قال عنها وليم الصورى أنها "مبلغا كبيرا من المال"<sup>(١١٦)</sup>، بينما فصل نيكيتاس خونيئاتس أنواع الهدايا والتحف التي حملها سلطان بن منقذ للإمبراطور، وهى عبارة عن جياذ عربية أصيلة النسب، يكلل أعناقها أقواس ذات أشكال مصنوعة من أعلى المواد، وثياب منسوجة من الذهب، ومائدة ولوحات من الرخام ذات مناظر تسر الناظرين، بالإضافة إلى تلك الهدايا والتحف التي استولى عليها بنو منقذ واحتفظوا بها منذ أن تم أسر الإمبراطور رومانوس الرابع ديوجنيس (١٠٦٧ - ١٠٧١م)

John Kinnamus, *Deeds*, p. 24; Niketas Choniates, *Annals*, p. 30.

(١١٤)

(١١٥) المؤرخ السريانى المجهول، ج ٢، ص ٥٠٢.

(١١٦) الأعمال المنجزة، ج ٢، ص ٦٩٧.

عقب هزيمته في موقعة مانزكرت عام ٤٦٣هـ / ١٠٧١م،<sup>(١١٧)</sup> وأضاف حنا كناموس أنه كان من بين هذه الهدايا صليب كبير مصنوع من الحجر الأحمر، كان من بين المقتنيات التي اقتناها عز الدين سلطان بعد هزيمة الإمبراطور رومانوس الرابع ديوجنيس<sup>(١١٨)</sup>.

ومن ناحية أخرى فإن إصرار المؤرخين البيزنطيين على ذكر استرداد الإمبراطور حنا الثاني كومنين لتلك التحف التي استولى عليها المسلمون غنيمة بعد هزيمة الإمبراطور رومانوس الرابع، إنما قصد به رد اعتبار الدولة البيزنطية، وحفظ ماء وجه الأباطرة البيزنطيين، بعد تلك الإهانة التي نزلت بهم عقب معركة مانزكرت.

على كل حال، بعد أن تسلم الإمبراطور حنا الثاني كومنين الأموال والهدايا المتفق عليها من الأمير عز الدين سلطان بن منقذ، أعلن رفع الحصار عن شيزر في يوم الأحد ٨ رمضان عام ٥٣٢هـ / ٢١ مايو ١٣٨٠م، واتجه صوب أنطاكية.<sup>(١١٩)</sup> وتذكر المصادر الإسلامية أن الإمبراطور حنا الثاني أسرع في رفع الحصار لدرجة أنه لم يتسنى له أخذ كل المجانيق وآلات الحصار التي نشرها حول شيزر،<sup>(١٢٠)</sup> فيقول ابن الأثير: "أنه ترك المجانيق على حالها".<sup>(١٢١)</sup> بينما يقول ميخائيل السرياني أنه "اكتفى بحرق بعضها".<sup>(١٢٢)</sup> فما كان من عماد الدين زنكي إلا أن توجه إلى شيزر واستولى على تلك المعدات التي تركها حنا الثاني

---

Niketas Choniates, *Annals*, p.

(١١٧)

30. انظر أيضا: المؤرخ السرياني المجهول، ج ٢، ص ٥٠٢. وعن معركة مانزكرت انظر: *Nicephor Bryennios, "Les quatre livres des histories", Byzantion 25-27 (1955), pp. 56, 57, 488, Michael Psellus, Chronographia, trans. Sewter, New Haven, 1953, pp. 270-272. See also, Vryonis, Sp. Jr., The Decline of Medieval Hellenism in Asia Minor and the Process of Islamization from the 11<sup>th</sup> through the 15<sup>th</sup> Century, Berkeley / Los Angeles / London, 1971; Cheynet, J.C., "Mantzikert un désastre militaire?" , Byzantion 50(1980), pp. 410-438 ; Friendly, A., The Dreadful Day. The Battle of Mantzikert 1071, London, 1981.*

اسمعت غنيم ، معركة منزكرت في ضوء وثائق بسلولس ، مجلة كلية الآداب جامعة الإسكندرية ، مج ٢٨، ١٩٧٩-١٩٨٠م ؛ فايز نجيب اسكندر، موقعة ملازكرد وصدائها في القسطنطينية ، الإسكندرية، ١٩٨٧م.

John Kinnamus, *Deeds*, p. 25.

(١١٨)

(١١٩) ابن القلانسي، تاريخ دمشق، ص ٤١٨، ولبيم الصوري: الأعمال المنجزة، ج ٢، ص ٦٩٧؛ انظر أيضا: Stevenson, *The crusades in the East*, p. 141.

(١٢٠) النويري، نهاية الأرب، ج ٢٧، ص ١٣٦.

(١٢١) ابن الأثير، الكامل في التاريخ، ج ١١، ص ٥٨.

(١٢٢) تاريخه، ص ٢١٨.



كومنين، وحملها إلى حلب. (١٢٣)

ويشير المؤرخ نيكيتاس خونيئاتس إلى أنه بمجرد أن قرر الإمبراطور حنا الثانى رفع الحصار عن شيزر، وأخذت فرقة العسكرية فى التحرك، إلا فوجئت مؤخرة جيشه بهجوم شامل قامت به قوات عماد الدين زنكى، وعلى رأسها مجموعة من القادة البارزين، الذين امتطوا جياد تفوق سرعتها سرعة الريح. (١٢٤) وقد أكد على ذلك المؤرخ ابن العديم عندما ذكر أنه بعد انسحاب الروم من أمام شيزر، وأثناء توجههم ناحية أنطاكية "سير أتاك- أى عماد الدين زنكى - خلفهم سرية من العسكر تتخطفهم". (١٢٥)

وهكذا انتهت حملة الإمبراطور حنا الثانى كومنين على شيزر دون أن تحقق أهدافها فى الاستيلاء على هذه المدينة ذات الموقع الجغرافى المميز، وذات القلعة الحصينة، التى تحدت الأعداء من روم وفرنج. وكما يقول المؤرخ المعاصر ابن القلانسي: "تواصلت الأخبار بإتمام الروم فى رحيلهم إلى بلادهم، وسكنت القلوب بعد انزعاجها وقلقها منهم ووجلها". (١٢٦) أما عن نتائج هذه الحملة فهي كالتالى:

أولاً: ذلك الفشل الذريع الذى حاق بالإمبراطور حنا الثانى كومنين، فلم يستطع تحقيق هدفه فى وضع يده على مجموعة الحصون التى تتوسط شمال الشام- حلب، حماه، حمص، شيزر- وكن هدفه من ذلك هو نقل حاكم أنطاكية إلى تلك الحصون، ثم وضع يده على أنطاكية، وذلك ليحقق حلم والده الكسيوس كومنين القديم فى الاستيلاء على أنطاكية.

ثانياً: فشل حنا الثانى كومنين فى وضع حد لتوسعات الأمير عماد الدين زنكى، ومنعه من التطلع ناحية الجنوب، حتى لا يكمل توحيد الجبهة الإسلامية، خاصة إذا استولى حنا على حصن شيزر.

ثالثاً: أنت هذه الحملة بنتيجة عكسية، فإذا كان حنا الثانى قد هدف إلى الحد من توسعات زنكى، فإن ما قام به زنكى من دور فى التصدى لهذه الحملة، وفى إثارته الرأى العام الإسلامى ضد حنا الثانى، ثم ما تبع ذلك من رفع حنا الثانى الحصار عن شيزر ثم رحيله، أدى إلى رفعة شأن زنكى، فمدحه الشعراء بعدة قصائد. (١٢٧) كما وصلت إليه الخلع والهدايا

---

(١٢٣) ابن العديم، زبدة الحلب، ج ٢، ص ٤٥٩، أبو الفداء، المختصر فى أخبار البشر، ج ٣، ص ١٣.

(١٢٤) Nicetas Choniates, *Annals*, p. 30.

(١٢٥) زبدة الحلب، ج ٢، ص ٤٥٩.

(١٢٦) ذيل تاريخ دمشق، ص ٤١٨.

(١٢٧) ابن الأثير، الكامل فى التاريخ، ج ١، ص ٥٩، أبو شامة، الروضتين، ج ١، ق ١، ص ٨٢-٨٣.

من قبل كُـلِّ من الخليفة العباسى والسلطان السلجوقى. (١٢٨)

رابعاً: غنم عماد الدين زنكى من وراء هذه الحملة، مجموعة كبيرة من آلات الحصار والسلاح، التى تركها الإمبراطور حنا الثانى أمام شيزر، فأخذها عماد الدين زنكى وحملها إلى حلب، كما أسر وقتل عماد الدين زنكى بعض من جنود هذه الحملة الذين تخلفوا عن المسير صحبة الإمبراطور حنا الثانى.

خامساً: أكدت هذه الحملة، وما أحاط بها من أحداث، على وحدة العالم الإسلامى تجاه العدوان الخارجى المتمثل فى ذلك التحالف البيزنطى الفرنجى، حيث وقفت معظم القوى الإسلامية إلى جانب حاكم شيزر.

سادساً: أوضحت هذه الحملة، ذلك الشك المتبادل بين الفرنج من جانب وبين الإمبراطور البيزنطى من جانب آخر، وهو أمر تفتش بينهم منذ أن وطأت أقدام الصليبيين أراضي الشرق، وكان لهذا الشك أثر كبير فيما حدث من فشل هذه الحملة.

---

(١٢٨) ابن واصل: مفرج الكروب، ج ١، ص ٨٣.

## قائمة المصادر والمراجع

أولاً . المصادر الأجنبية:

- **Anna Comnena**, *The Alexiad*, trans. E. Dawes, London 1928.
- **Michael Psellus**, *Chrongrephia*, trans. Sewter, New Haven 1953.
- **Nicephore Bryennios**, *Les Quatre livres des histories*, trans. H. Gergoire, *Byzantion* 25-27(1995).
- **Niketas Choniates**, *O City of Byzantium, Annales of Niketas Choniates*, trans. H. Magoulias, Detroit 1984.
- **John Kinnamus**, *Deeds of John and Manuel Comnenus*, trans. Ch. M. Brand, New York 1976.

ثانياً. المصادر العربية:

- **ميخائيل السرياني**: تاريخ مار ميخائيل السرياني الكبير، ترجمة مار غريغوريوس صلبا شمعون، تقديم مار مار غريغوريوس يوحنا إبراهيم، دار ماردين حلب ١٩٩٦م، ج٣.
- **المؤرخ السرياني الرهاوي**، المجهول، ضمن كتاب الحروب الصليبية لسهيل زكار، دمشق ١٩٨٤م
- **وليم الصوري** : الأعمال المنجزة فيما وراء البحار، نقله إلى العربية د. سهيل زكار، دمشق ١٩٨٧م.

ثانياً : المصادر العربية :

- **ابن الأثير** (عز الدين أبي الحسن علي بن أبي الكرم الشيباني) ت ٦٣٠هـ/٢٣٢م: الكامل في التاريخ، نشر دار صادر، بيروت ١٩٦٦م.
- **الأطاعي** ( يحيى بن سعيد ) :التاريخ المجمع على التحقيق والتصديق، نشر مدرسة الآباء اليسوعيين، بيروت ١٩٠٩م.
- **ابن تغري بردي** (جمال الدين أبي المحاسن يوسف) ت ٨٧٤هـ/٤٦٩م: النجوم الزاهرة في ملوك مصر والقاهرة، نشر دار الكتب المصرية، القاهرة د.ت.
- **الحميري** ( محمد بن عبدالمنعم ) ت ٧٢٣هـ/٣٢٣م : الروض المعطار في خير الأقطار، تحقيق: إحسان عباس، بيروت ١٩٨٤م.
- **ابن خلكان** (أبي العباس مس الدين أحمد بن محمد بن أبي بكر) ت ٦٨١هـ/٢٨٥م : وفيات الأعيان وأنباء أبناء الزمان، تحقيق: إحسان عباس، بيروت ١٩٧٧م.
- **الذهبي** (شمس الدين محمد بن أحمد بن عثمان) ت ٧٤٨هـ/٣٤٧م : العبر في خبر من

- غبر، تحقيق: أبو هاجر محمد، بيروت د.ت.
- أبو شامة (شهاب الدين عبدالرحمن بن إسماعيل المقدسي) ت ٦٦٠هـ/١٦٦٢م: كتاب الروضتين في أخبار الدولتين، تحقيق: محمد حلمي محمد أحمد، القاهرة ١٩٩٨م.
- ابن شداد (عز الدين محمد بن علي بن إبراهيم) ت ٦٨٤هـ/١٢٨٥م : الأعلام الخطيرة في ذكر أمراء الشام والجزيرة، تحقيق: يحيى زكريا عبّارة، دمشق ١٩٩١م.
- الصفدي (صلاح الدين خليل بن أيبك الصفدي) ت ٧٦٤هـ/١٣٦٣م : كتاب الوافي بالوفيات، تحقيق: أحمد الأرناؤوط وآخرون، بيروت ٢٠٠٠م.
- ابن العديم (كمال الدين محمد بن أحمد بن أبي جرادة) ت ٦٦٠هـ/١٢٦٢م: زبدة الحلب في تاريخ حلب، تحقيق: سهيل زكار، دمشق ١٩٩٧م.
- العظيمي (محمد بن علي بن محمد بن أحمد) ت ٥٥٦هـ/١١٦١م : تاريخ العظمي، نشر كلود كاهن : Claud Cahen, *Journal Isiatique*, tom ccxxx, Paris 1938.
- أبو الفدا (عماد الدين إسماعيل) ت ٧٣٢هـ/١٣٣٢م : تقويم البلدان، نشر مكتبة الثقافة الدينية، القاهرة ٢٠٠٧م.
- المختصر في أخبار البشر، المطبعة الحسينية، القاهرة د.ت.
- ابن فضلان (أحمد بن فضلان بن العباس) ت ٣٠٩هـ/١٩٢١م: رسالة ابن فضلان، تحقيق: سامي الدهان، دمشق ١٩٨٨م.
- القزويني (زكريا بن محمد بن محمود) ت ٦٨٢هـ/١٢٨٣م : آثار البلاد وأخبار العباد، نشر دار بيروت للطباعة والنشر، بيروت ١٩٧٩م.
- ابن الفلاس (حمزة بن أسد بن علي بن أحمد التميمي) ت ٥٥٥هـ/١١٦٠م: تاريخ دمشق، تحقيق: سهيل زكار، دمشق ١٩٨٣م.
- ابن منقذ (مؤيد الدولة أبو المظفر أسامة بن مرشد الكناني) ت ٥٨٤هـ/١١٨٨م: كتاب الإعتبار، تحرير فيليب حتى، New Jersey 1930
- النويري (شهاب الدين أحمد بن عبد الوهاب) ت ٧٣٢هـ/١٣٣٢م : نهاية الأرب في فنون الأدب، ج ٢٧، تحقيق: سعيد عاشور، القاهرة ١٩٩٢م.
- ابن واصل (جمال الدين محمد بن سالم) ت ٦٩٧هـ/١٢٩٨م : مفرج الكروب في أخبار بني أيوب، ج ١، تحقيق: جمال الدين الشيال، القاهرة ١٩٥٧م.
- الواقدي (محمد بن عمر بن واقد السهمي) ت ٢٠٧هـ/٨٢٣م : فتوح الشام، تحقيق: هاني الحاج، القاهرة د.ت.
- اليافعي (أبي محمد بن عبدالله بن أسعد بن علي) ت ٧٦٨هـ/١٣٦٧م : مرآة الجنان

- وعبرة اليقظان، وضع حواشيه خليل المنصور، بيروت ١٩٩٧م.
- **ياقوت الحموي** (شهاب الدين أبي عبدالله) ت ٦٢٦هـ/٢٢٨م : معجم البلدان، نشر دار صادر، بيروت ١٩٦٨م.
- ثالثًا : المراجع العربية والمعربة:**
- **اسمت غنيم** : معركة منزيكرت في ضوء وثائق بسلوس ، مجلة كلية الآداب جامعة الإسكندرية ، مج ٢٨، ١٩٧٩-١٩٨٠م
- **جون لا مونت** : الحروب الصليبية والجهاد، مقال منشور ضمن كتاب دراسات إسلامية، ترجمة نقولا زيادة، بيروت ١٩٦٨م.
- **حجازي عبد المنعم** : إمارة شيزر في عصر بني منقذ ٤٧٤-٥٥٢هـ/١٠٨١-١٥٧م، القاهرة، ٢٠١٤م
- **حسنين محمد ربيع** : دراسات في تاريخ الدولة البيزنطية، القاهرة ١٩٨٣م.
- **دونالد نيكول** : معجم التراجم البيزنطية، ترجمة د. حسن حبشي، القاهرة ٢٠٠٣م.
- **زامباور** : معجم الأنساب والأسرات الحاكمة في التاريخ الإسلامي، ترجمة زكي حسن وآخرون، القاهرة ١٩٥٢م. **ستيفن رنسيمان** : تاريخ الحروب الصليبية، نقله إلى العربية د. السيد الباز العريني، بيروت ١٩٦٧م.
- **سعيد عبدالفتاح عاشور** : الحركة الصليبية، القاهرة ١٩٨٢م.
- **أوربا العصور الوسطى**، ج ١، القاهرة ١٩٦٣م.
- **سهيل زكار** : مدخل إلى تاريخ الحروب الصليبية، دمشق ١٩٧٥م.
- **سيد أحمد الناصري** : الروم، القاهرة ١٩٩٣م.
- **السيد الباز العريني** : تاريخ الدولة البيزنطية، بيروت ١٩٨٢م.
- **عبدالله أحمد اليوسف** : العصور الوسطى الأوربية، بيروت ١٩٦٨م.
- **عليه عبدالسميع الجنزوري** : إمارة الرها الصليبية، القاهرة ١٩٧٥م.
- **عماد الدين خليل** : عماد الدين زنكي، بيروت ١٩٨٢م.
- **فايد حماد عاشور** : جهاد المسلمين في الحروب الصليبية، بيروت ١٩٨٥م.
- **فايز نجيب اسكندر** : موقعة ملازكرد وصدائها في القسطنطينية ، الإسكندرية، ١٩٨٧م
- **فلاح صالح العازي** : المنظمات الشعبية وقيام الأحداث في بلاد الشام خلال العصر الفاطمي، رسالة ماجستير آداب الكويت، ٢٠٠٨م.
- **كمال أمين حسب الله** : إمارة أنطاكية الصليبية، رسالة ماجستير آداب القاهرة، ١٩٩٠م.
- **لسترنج (كي)** : بلدان الخلافة الإسلامية، بيروت ١٩٨٥م.

- محمد مؤنس عوض : الحروب الصليبية، القاهرة ٢٠٠٠م.
- محمود سعيد عمران : السياسة الشرقية للإمبراطورية البيزنطية في عهد الإمبراطور مانويل الأول كومنين، القاهرة ١٩٨٥م.
- رابعًا : المراجع الأجنبية :
- **Baldwin, M. W.**, *Christianity through the thirteenth Century*, London 1971.
  - **Baynes, N. H.**, *The Byzantine Empire*, London 1958.
  - **Birkenmeier, J.W.**, *The Development of the Komnenian Army 1081-1180*, Leiden, Boston, 2002.
  - **Cahen, C.**, *La Syrie de norde a Lepoque des croisades et la Principate Franque de 'Antioche*, Paris 1940.
  - **Cheyne** , J.C., "Mantzikert un désastre militaire?" , *Byzantion* 50 (1980), pp.410-438.
  - **Deschamps, P.**, *La Défense du comté de Tripoli et de la principauté d'Antioche*, Paris, 1973.
  - **Diehl, Ch.**, *History of the Byzantine Empire*, Princeton 1925.
  - **Friendly** , A., *The Dreadful Day. The Battle of Mantzikert 1071* , London , 1981.
  - **Grousset, R.**, *Histoire des Croisades*, Paris 1935.
  - **Kazhdan, A.**, *The oxford Dictionary of Byzantine*, Oxford 1997.
  - **Lilie, R-J.**, "The Treaty of 1137 between Byzantium and the Princedom of Antioch according to Ordericus Vitalis and William of Tyre", in: Idem, *Byzantium and the Crusader States 1096-1204*, trans. J.C. Morris & J.E. Ridings, Oxford, 1993, pp.298-308.
  - **Lilie, R-J.**, *Byzantium and the Crusader States 1096-1204*, trans. J.C. Morris & J.E. Ridings, Oxford, 1993.
  - **Madgearu, A.**, "The Pechenegs in the Byzantine Army", in: *The Steppe Lands and the World Beyond them. Studies in honor of Victor Spinie on his 70<sup>th</sup> birthday*, eds. F. Curta & B. Maleon, Editura Universitatii, Alexandru Ioan Cuza, 2013, pp.207-218.
  - **Nicholson, R.H.**, "The Growth of the Latin States", in: K. Setton (ed.) *History of the Crusades*, Philadelphia 1955.
  - **Ostrogorsky, O.**, *History of the Byzantine State*, Oxford 1956.
  - **Smail, R.C.**, *Crusading Warfar 1097-1193*, Cambridge 1976.
  - **Stevenson, W.B.**, *The Crusaders in the East*, London 1968.
  - **Vryonis** , Sp. Jr., *The Decline of Medieval Hellenism in Asia Minor and the Process of Islamization from the 11<sup>th</sup> through the 15<sup>th</sup> Century* , Berkeley / Los Angeles/ London , 1971.